EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CAUDILLO General Franco, 152 Telf. Administración 4089 Redacción, 1388

Martes, 9 de Enero de 1962

Diario de la mañana — Decano de la provincia **FUNDADO EN EL ANO 1878** Depósito legal - C. 7 - 1958

Año LXXXIII

SANTIAGO DE COMPOSTELA Preguntoiro, 29 Teléfs.: Administración, 1427

Redaction, 1227

Precio: 1'50 Ptas



LA PREVENTIVA, sigue triuntante y practicando con éxito su lema: DAR MAS QUE OFRECER

La Fiesta de San Julian, Patrono SAHAGUN pide que el CAMINO DE de El Ferrol, fué celebrada MOLOTOF STA declarado brillante y solemnemente puesto en Viena estocolmo, 8. - Vyachelav Molotof, ex ministro sovietico de

Presentó la ofrenda el Alcaide, Sr. López Ramón, respondiendo a ella el Obispo, Dr. Argaya



El Alcalde de El Ferrol, señor López Ramón, disponiencese a hacer la Ofrenda tradicional al Santo Patrono, San Julian. -- (Foto Arjo)

Brillante y solemnemente celebro la ciudad ferrolana, la fiesta de su Santo Patrono San Julián. Se echaron al vuelo las campanas, las músicas y bandas de cornetas y tam-bores recorrieron las calles, y las bombas de palenque atronaban el espacio. Alegria por todo lo alto día de San Julian. Patrono de nuestra ciudad.

En los distintos templos, hubo los cultos del día, y en la catedral de San Julian, se ce-lebró la Misa de Pontifical, oficiada por le señor Obisoc de la Diócesis, doctor Argaya

LB

La i. esia presentaba un as-pecto prillantisimo. La nueva siliería del coro de canónigos le prestó en la fecha magna todo el esplendor y empaque de catedral, dado que el altar mayor ofrecia un maravilloso

conjunto. El piso, de mármol, las tallas de madera, en fin, contribuían al esplendor.

Ofició el señor Obispo, do:tor Argaya Goicoechea, siendo auxiliado por los canonigos, señores Fraga López, vicario general v Chantre: don Gumersindo Cuadrado Morales, don Jesús Fernández Dopico, don Antonio Torrado, don Timoteo Cerver Gozal-

Fallecimiento del Primado de la Iglesia griega

ATENAS, 8. - Monseñoc Theocletus, arzobispo de Atenas y Primado de la iglesia ortodoxa en Grecia, ha fallecido en las primeras horas de hoy después de una larga enfermedad. Contaba 71 años.

lodos los obispos españoles visitarán este año al Santo Padre

MADRID, 8.—(Cifra).—Todos los obispos españoles visita-da a Su Santidad el Papa en 1962, según informa la "Hoja de Lunes".

Esta visita es preceptiva cada cinco años para informar con detalle a la Santa Sede, en amplio documento escrito y también verbalmente, acerca del estado actual de la propia archidiócesis o diócesis de sus problemas o dificultades y de los propresos como artidos en la misma durante el último luslos progresos conseguidos en la misma durante el último lus-tro. V también para escuchar directamente del Vicario de Cristo la contra de la contra del contra de la contra del la contra del la contra del la contra del la contra de la contra de la contra del la contra de la contra del la con Cristo los oportunos consejos para el mejor gobierno espiri-tual de la grey confiada al arzo bispo u obispo informante.

Se trata de la visita "ad limina apostolorum", así llamada porque en su remoto origen en el siglo I de nuestra Era, ne tenia otra finalidad que la de postrarse devotamente, en la Ciudad Flora de los Apóstoles Pe-Ciudad Eterna, al borde de los sepulcros de los Apóstoles Pe-dio y Pablo. Parece que esa obligatoriedad no se estableció de-finitivamente hasta el siglo XVI, en el reinado de San Pio V. In otros tiempos, tal visita de los obispos a la Ciudad Eterna fué anual o trienal.

En otros tiempos, tal visita de los obispos a la Ciduad Livia anual o trienal.

El cómputo de la visita quil quenal se comenzó en 1911 y se fijó a los obispos de las distintas naciones el año en que, dentro de cada quinquenio, los corresponde cumplir la indicada obligación canónica. En 1961, primero del quinquenio actual, correspondió a los de Italia peninsular, Sicilia, Cerdeña, Córcega, Malta y demás islas adyacentes. Ahora, en 1962, a los obispos de Bélgica, España Francia, Irlanda y Portugal, obispos católigos de los restantes países europeos. En 1964, los mente, en el último año, los de Africa, Asla, Australia y, sus islas próximas.

Número 27.473

Molotof, ex ministro sovietico de Asuntos Exteriores caido en desgracia, ha regresado a Viena como delegado en la Organizacion Internacional de Energia Atomica, según se ha confirmado oficialmente en Moscú.

Molotof, denunciado hace cuatro

Molotof, denunciado hace tuatro años y medio como uno de los del grupo "anti-partido", ha sido calificado por Kruschef de "dogmático sin remedio".

El ex ministro sovietico es esperado hoy en Viena.

Molotof fué llamado a Moscú el pasado mes de noviembre, después de haber sido duramente censurado por los más altos dirigentes sovieticos en el XXII Congreso del Partido Comunista sovietico, en Moscú. Se crevó en victico, en Moscú. Se creyó en tonces que tendria que responder a las acusaciones de oponerse a la política de Kruschef.

Un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha dicho hoy a los corresponsales en Moscu:
"Molotof salló para Viena el sábado para ocupar su antiguo cargo de nuevo". — Efe.

reintegrado a su La Diputación Provincial de León apoya la idea

LEON, 8.—(Cifra).—El Ayuntamiento de Sahagún, ciudad histórica en la Edad Media, ha solicitado del Ministerio de Educación Nacional, que por la Dirección General de Bellas Artes se declare monumento nacional al antiguo Camino de Santiago, desde Roncesvalles a Santiago de Compostela. A esta petición se ha su sumado la Diputación Provincial leonesa.

LAUDABLE INICIATIVA

N. de la R. -- La noticia que ofrecemos a los lectores tiene todo el rango y el relieve suliciente para ocupar primerisimo piano informativo. Elia nos trae la constancia del santiaguismo que jalo-na las tierras leonesas, castella-

nas y navarras, asomadas at viejo camino de la peregrinacion.

No se borraron las huellas de aquella ruta por la que camino Europa entera para hallar en Santiago lentitro a sus inguista. Sandago lenitivo a sus inquieta-des espirituales, fortaleciendo aqui su concepto de la fe y también de la unidad bajo la influencia del Apostol Santiago. Los tiempos que fueron cambiando muchas cosas y también las sendas de las peregrinaciones, no han trasmu-tado, sin embargo, nada del an-tiguo "camino francés", que desde Roncesvalles hasta Iria-Flavia sigue ofreciendo indelebles vestigios de aquella corriente de romeros

Fieles a nuestros viejas tradi-

ciones, sobre las que se asienta, como en las del culto al Apostol, con gran parte de la grandeza l'espiricual de España, el Gobierno se preocupa por acentuar esas huellas de un esplendoroso pasado. La señalizacion del Camino de Santiago dirá eficazmente al peregrino procedente de cualquier punto de Europa por donde lle-gar a la anslada meta: el Se-pulcro del Apostol. Y puesto que el arte quiso perpetuar con igle-sias y ermitas el paso de las an-tiguas percerinaciones por esa ru-ta jacobea, muy feliz ha estado el Ayuntamiento de Sahagun al solicitar que se le declare Mo-numento Nacional.

Los municipes de Sahagun con-

iniciativa que Galicia entera debe secundar unanimente. Y por ser la capital de todo el orbe jacobeo, Santiago de Compostela está en el inmediato deber, mas obligado que nadie, de reforzar tal peticion, al mismo tiempo que expresar toda nuestra gratitud al Ayuntamiento de ese pueblo leones que pide tan alto honor para el más famoso camino de la le que cruzo solar hispano.

solar hispano. RUIZ MORALES, A ESTRASBURGO

MADRID, 8 .- Con objeto de asistir, representando a España, a la reunión constitutiva del Consejo de Cooperación Cultural del Consejo de Europa, que tendrá lugar en Estrasburgo del 10 al 13 del actual, ha salido para esa ciu-dad el Director General de relaciones Culturales, don José Miguel Ruiz Morales quien, en nombre de nuestro país, presentará diversas ponencias de gran interés en relación con los importantes intercambios europeos en los que Es-paña esta destacadamente

presente. El Consejo de Europa que, greso de Geografia del Medi-

conjuntamente con la Direc-ción General de Relaciones Culturales, piatrocino el pasado año la Exposición de Arte Románico, celebrada en Barcelona y Santiago de-Compostela patrocinará en el curso del presente año un con-

Ha fallecido el a D. Fernando de Abárzuza

Había ganado la Cruz Laureada mandando el minador «Vulcano» tos biográficos del contral-

MADRID, 8. Ha fallecido esa madrugada en Madrid, el laureado contralmirante don Fernando de Abarzuza y Oliva, hermano del ministro de Marina.

vez, y don Gabriel Pita da

Actuó de maestro de cere-

monias, el que lo es de la ca-tedral de Mondoñedo, don Fer-

auxiliado de varios semina-

Civil de la provincia, don Evaristo Martín Freire; vicealmi-

rante, don Manuel Súnico Castedo; alcalde, don José María López Ramón; Magis-trado Juez, don Ramón Car-ballal Pernas; coronel de Ar-tillería, don Jesús Sánchez de

Toca y Muñoz, en representación del Gobernador Mili-

tar de la Plaza; el capitán de

navío, don Juan Romero Manso, en la del Comandante

general de la Agrupación Naval del Norte, y el señor López Rey, en representación del Je-le Local del Movimiento.

En el lado del Evangelio,

ocuparon sitiales de honor, las

señoras de Fernández Mar-tín, Martin Freire, Carballal Pernas y Murúa Quiroga. La Junta Parroquial de San Julián, por los señores Cobe-

lo, Español, Parguiña, Salmón

De maestro de ceremonias. el Vicario del Departamento, don Atilano Rico Seco.

Comisiones militares y civiles, y asociaciones religiosas.

Con el Alcalde, señor Ló-pez Ramón, se hallaba la Cor-PASA A TERCERA PAGINA

y Castro.

Presidieron el Gobernador

Veiga y Rodriguez.

Contaba 67 años de edad. v en la actualidad era el director del Colegio de Huerfanos de la Armada. (Cifra). DATOS BIOGRAFICOS

bernador civil dispuso que todos los heridos fueran trasladados a

fermedad de Gerona. Los heridos graves son: Miguel Vegas Carni-

cero, de 40 años, maquinista del mercancias, avecindado en Gero-na; Mateo Rodriguez Tejo, de

34 años, y su esposa Juana Be-renguer Requena, de 29, vecinos de Sallen (Barcelona).—Cifra.

residencia del Seguro de En-

mirante don Fernando de Abarzuza y Oliva, Fallecido en la madrugada de hoy. Nació el 1 de marzo de 1894. Ingresó en la Armada el año MADRID, 8 (Cifra) .- Da-1912 y durante su larga vida profesional mando los torpe-Choque del expres de Port Bou con un

mercancias Resultaron once heridos médico titular de Flassa. El Go-

cancias número 1231, procedente de Port Bou, al salir de la estación de Flassa ha chocado con las tres últimas unidades del tren expreso número 113, que parte de Barcelona a las 17,45 hora, y que tiene su llegada a Flassa a las 20,20. Hubo once heridos, tres de ellos graves.

ellos graves.

El tren número 113 llevaba doce unidades, y el mercancias diez.

La locomotora de este último se salió de la vía y volcó, así como las tres últimas unidades del expreso, por lo que ha quedado interceptada la vía.

Tan pronto como se tuvo conocimiento de laccidente salieron de Gerona los gobernadores civil y militar, el alcalde y el jefe de la 131 Comandancia de la Guardia Civil, así como otras autoridades. También salieron los toridades. También salieron los servicios sanitarios.

Los accidentados fueron asisti-dos de primera intención por el

deros 14, 15, 18y 19, el mina-dor "Vulcano" y el canonero "Calvo Sotelo". Estuvo em-barcado en el submarino

"A-3", transporte "Contra-maestre Casado", guardacos-tas "Cánovas del Castillo", rañoneros "Recalde, "La u-ria" y "Alava", cruceros "Ba-leares", "Almirante Cervera", "Reina Regente" y "Méndez Núñez", olanero "Giralda", buque escuela "Juan Sebastián Elcano" y acorazado "Carlos V".

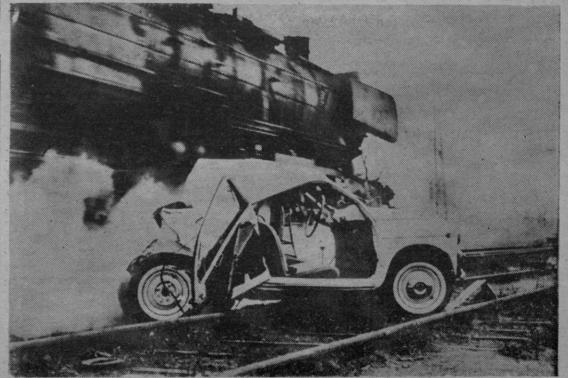
Entre sus destinos de tierra figuró como profesor de S.A.R. el infante don Juan, (PASA A SEGUNDA PAGINA)

LOME (Togo), 8. — El Gobierno de Togo ha acusado hoy al presidente ghanés, Kwame Nkrumat, y a otros funcionarios ghaneses de estar complicados en la conspiración para asesinar al presidente de Togo Sylvana Olympa

conspiración para asesinar al pre-sidente de Togo, Sylvanus Olym-pio, el mes pasado.

En una conferencia de Prensa, un portavoz del Gobierno alegó que los conspiradores habían si-do adiestrados en Ghana y que habían recibido armas ghancsas con el consentimiento del presi-dente Nkrumah, del ministro de Defensa, Kofi Baajo, y de otros funcionarios. — Efe,

El primer accidente de 1962



NEUSS. -- Este es el primer accidente de 1962 en Alemania, y succidio cerca de Neuss, por descuido del guardabarreras, que oivido cerrar el paso. Su conductora resulto muerta y el acompañante gravemente herido,-- (Foto Europa Press)



Pida presupuestos a: PUBLICIDAD "RECLAM F. Villaamil, 30.--EL FERROL Sta. Catalina, 27.--LA CORUNA **************************

Información extranjera

de la Historia de Holanda"

Chocó el expreso Utrech - La Haya contra el correo Rotterdam - Amsterdam

Alrededor de un centenar de muertos

WOERDEN (Holanda), 8 .- Por lo menos 48 personas han perecido y más de 50 sufren heridas a consecuencia del choque de trenes que se ha producido noy, a causa de la niebla, cerca de esta localidad.

Funcionarios ferroviarios que dieron la cifra de victimas, dicen que el accidente es quiza el peor que se haya registrado nunca en los ferrocarriles holandeses.

Las funcionarios han manifestado que el principal recuen-to de muertos ha sido efectuado en las partes menos dañadas de uno de los trenes, pero que no había podido llegarse aun a las secciones más afectadas.

Reporteros de la agencia de noticias holandesa dicen que el tren Utrech - Rotterdam se la zó sobre el tren Rotterdam-Amsterdam y que ambos se precipitaron por encima de un dique. Dado que el suelo es muy blando en la región los trenes se deslizaron sobre los diques, unos tres metros por encima del terreno circundante.

El tren Utrech - Rotterdam | cayó a una pradera al pie del dique. Los pasajeros ilesos pildieron ir saliendo de los des-

Levantamiento contra el rey de Nepai

La rebelion es de inspiración

Mulia

CALCUTA, 8. — Un levantamiento armado contra el Gobierno directo del rey Mahendra se
ha producido en distintes lugares
del Nepal Oriental y Occidental
segun no icias recibidas en esta
capital.

capital.

Argunes lugares de Nepal Orienta, irenterizos con el Estado indio de Bengala Occidental, han caido en poder de los rebeldes segun indican informaciones procedentes de la ciudad india de Darvesting.

Parecen naberse registrado du-ros combates, con importante nu-mero de bajas, mientras el Ejercido to nepali (que ha sido instruido por una misión militar inoia a petición del Gobierno de Nepal)

peticion del Gobierno de Nepal)
trata de recuperar los distritos
conquistados por los rebeldes.
El rey Mahendra, (que atiende
actualmente la visita del primer
ministro birmano U Nu, ha acusado indirectamente a los rebeldes de actuar por insipiración
del Gobierno indio. — Efe.

LONDRES, 8.-La triputa-

eion de un barco que parece ser yugoslavo "Sabac", de 2.811 toneladas de desplaza-

miento, se encuentra en el

mar, después de que su buque

chocara en las proximidades

de Dover con el vapor britá-nico "Dorington Court", de 6.223 toneladas de desplaza-

Las lanchas salvavidas de Dover y Waler, Kent, han zar-

pado en busca de supervivien-

te i. A la busqueda se han uni-do el buque holandés "Vrita

Lan" y el transbordador "Hampton Ferry". El remolcador "Diligent",

del puerto de Dover, ha zar-

pado con rumbo al lugar en q ue se ha producido la coli-sion, a unas seis millas al Es-te de Dover.—Efe.

CONTINUA LA BUSQUEDA DE SUPERVIVIENTES

DOVER (Iglaterra), 8.—Em-

barcaciones de salvamento británicas continúan, pese a la

espesa niebla reinante en el canal de la Mancha, la bús-

queda de supervivientes del carguero yugoslavo "Sabac". Con ayuda de bengalas, las embarcaciones de salvamento

continuan sus operaciones en

la zona en que entraron en

miento.

trozados vagones, mientras los ferroviarios, con el auxilio de notentes gruas, removian los restos del tren en busca de

Según los primeros informes, numerosas personas han resultado heridas. La tarea de identificar a las víctimas llevará algún tiempo.

victimas o personas atrapa-

Han sido movilizados los servicios de la defensa civil, y todo el personal ferroviario.

Efe. TRAGICOS DETALLES HARMELEN (Holanda), 8 .- A

medida que se van conociendo más detalles de la catástrofe ferroviaria aumenta alarmantem te el número de muertos. Fun-cionarios de los ferrocarriles han anunciado que son, por ahora, cincuenta y una personas las que han perecido en el choque, mientras otras cincuenta han resulta-El choque se produjo cuando

reinaba una densa niebla y los funcionarios ferroviarios dicen que este es el peor desastre ocu-rrido en la historia de Holanda. Estos funcionarios en Utrecht y Amstedram han manifestado que las causas del accidente son desconocidas por el momento, aña-diendo que los dos conductores eran hombres experimentados y que aunque la niebla era densa,

len. El choque ocurrió en un cruce

Las lanchas de salvamento buscan a 18 miembros de la tripulación del "Sabac" que

aun no han sido hallados, nue

ve horas después de la coll-sión. Seis de los 33 tripulan-

tes del "Sabac" fueron resca-

tados sanos y salvos, y se en-

contraron los cadáveres de 9 tripulantes.—Efe.

DIECISIETE MUERTOS Y

ONCE DESAPARECIDOS

DOVER, 8 .-- A 17 se eleva,

por ahora, el número de muer

tos a consecuencia del hundi-

miento del barco yugoslavo "Sabac" que chocó en el es-trecho de Dover.

Se calcula que once tripu-

res ha sido recogido por el bar-co irlandés "City of Cork" y después trasladados a la lan-cha salvavidas que los llevó

se reciben noticias dando cuenta de que el "Sabac" se hundió unos minutos después de haber sido casi partido en dos en la colisión con el barco inglés "Dorington Court"

a este puerto.

durante la noche.

lantes han desaparecido. El último grupo de cadave-

Kuque yugosiavo, abordado y kundido

per un barco británico

y faltan 11 tripulantes

tembior de tierra ha sacudido las regiones del Norte y centro de Yugoslavia. Diez personas resultaron heridas y son muchas las casas que han sufrido daños.

En Makarska, se ha procedido a la evacuación de centenares de personas.

L assacudidas fueron sentidas también en la región de Hercegovina, airededor de Sa-

TAMBIEN EN LA REPUBLI-CA DOMINICANA HUBO UN TEMBLOR DE TIERRA SANTO DOMINGO, 8.— Un fuerte temblor de tierra ha sacudido a la República Dominicana, quedando interrum pido el suministro de energia eléctrica en la capital. Cundió el pánico entre los ha bitantes, que abandonaron sus hogares. No ha habido victimas, pero si daños. El movimiento sísmico duro 30 segundos.—Efe.

Memorándum soviético "sin dirección y sin firma"

peor desastre ferroviario Terremoto en Sugiere la celebración de conversaciones directas entre Alemania Occidental y la UDCO

BONN, 8. — Un memorán-dum soviético entregado el mes pasado al embajador alemán en Moscu, Hans Kroll, sugiere la celebración de conversaciones directas entre am bos países sobre la cuestión alemana, según se ha anunciado hoy oficialmente.

En el memorándum se indica que los aliados de Alemania Occidental no están interesados en la reunificación ale mana. El portavoz del Gobierno de la República federal, Félix Von Eckardt, ha dado a conocer algunos detalles sobre el memorándum en una conferencia de Prensa.

Declaró que se trata de un documento oficioso que según ia práctica diplomática no necesita respuesta. Si Alemania Occidental respondiese -añadió- sería sin duda después de haber consultado con sus aliados los cuales ya han sido informados del contenido del memorándum.

Von Eckardt dijo que está claro que el memorándum soviético es un intento para romper la alianza occidental y su tono es muy mederado y compleramente diferente al empleado en las recientes comunicaciones soviáticas a los aliados occidentales en las que se ataca a Alemania Occidental allicandola de "militarista" En resumen, sin embargo, el memorandum repite las anteriores propuestas soviéticas sobre Berlin y Alemania.-Efe.

ALEMANIA ENJUICIA

ALEMANIA ENJUTCA
EL MEMORANDUM
BONN, 8. — El canciller Adenauer califica el último memorandum dirigido a Alemania Occidental por la Unión Sovietica como "la cosa más original dei aurodo" aurone realmente seguin mundo", aunque realmente, segun anadió el primer ministro alemán,

no contiene nada nuevo. En una entrevista concedida hoy a les informadores, el doctor Adenauer dijo que el memorán-dum venta "sin dirección y sin

"La nota representa —dijo Ade-neuer — un intento para intro-ducir una cuña entre Alemania. Occidental y sus aliados. La idea general es que la República Fe-deral debe mirar hacia el futuro y buscar la forma de llegar a un convenio con la Unión Soviética". El Canciller dijo que los rusos han seguido una linea similar en pasadas notas dirigidas a las po-tencias occidentales con el pro-

pósito de separarlas de Alemania Occidental.

El memorandum Adenauer— dice que Francia lle-vó a la República Federal Alemana a la Or'AN por tales y tales razones. Gran Bretana por tales y tales otras, y asi sucesivamente'

WILLY BRANDT, DISPUESTO A CONVERSAR CON EL GOBIERNO DE ALEMANIA

ORIENTAL
BERLIN, 8.—El atcaide de Berlin occidental, Willy Brandt, ha dicho hoy que está dispuesto a celebrar conversaciones con el Gobierno de Alemania Oriental sobre el restablecimiento del trá-

fico entre los sectores oriental y occidental de Berlin.

Añadió que sigue en pie la oferta que hizo anteriormente a los comunistas sobre celebrar entre funcionarios municipales del Ber-lín Oriental y Occidental, aunque tal oferta haya sido ya rechaza-da a mediados de diciembre por les autoridades de Alemania Oriental. - Efee.

MACMILLAN, EN BONN BONN, 8. — El primer minis-tro británico, Harold MacMillan, ha llegado por via aérea a esta ciudad para una visita de 24 ho-ras de duración.

MacMillan, a quien acompaña-ba tl secretario del Foreign Offi-ce, Lord Home, fué recibido en el aeropuerto por el canciller Adenauer. El avión de MacMillan llegó con 20 minutos de retraso. Efe.

gentes, que habian estado de va-caciones y que regresaban a sus ocupaciones. Uno de los trenes era el correo Rotterdam-Ams.erbelga comercial, interceptado dam y el otro el expreso Leeu-warden-Utrecht-La Haya. El primer ministro holandés, profesor Juan de Quay, se ha trasladado al lugar del accideme nor reactores rusos y una investigación sobre las causas de la catástrofe se ha iniciodo inmediatamente. Las emiso-Fué obligado a dirigirse Ha fallecido el ras de radio holandesas han suspendido sus programas regulares para transmitir solamente músi-Nueve vagones son una ingente la Alemania soviética masa de escombros y hierros re-torcidos y se cree que la cifra de muertos se elevará cuando pue-dan ser removidos estos escom-

ESTOCOLMO, 8. — Las autoridades soviéticas están investigando el paradero de un avion de la compania belga Sabena que, según informes de Estambul fue obtigado a tomar tierra en la Armenia sovietica por aviones de caza rusos "Mig".

Un portavoz de la Embajada belga en Moscu, que ha estado en contacto con el Ministerio ruso del Exterior, ha declarado que

en contacto con el Ministerio ruso del Exterior, ha deciarado que
los soviets han prometido informar a la misión belga de lo sucedido al avion "Caravelle" de la
Sabena, en el que viajaban 19
personas y ocho tripulantes.
El portavoz dijo: "Segun lo que
sabemos hasta ahora, el avion se
vió obligado a aterrizar cerca de
Erivan, en Armenia, tras un fallo
en el compás giroscópico".

en el compás giroscópico".

"Hemos telefoneado al Ministe-

rio de Asuntos Exteriores de la URSS, pidiéndole que realice una

investigación y que permita al avión continuar su ruta".— Efe.

NCERTIDUMBRE SOBRE EL PARADERO DEL AVION ESTOCOLMO, 8. — Un portavoz de la Embajada belga en Moscú ha anunciado en dicha capital que las autoridades sovieticas han informado a la Embajada que el formado a la Embajada que el informado a la Embajada que el avión comercial beiga obligado por los cazas sovieticos a aterrizar en Armenia no se encuentra en Erevan y que "parece" que está en un aerodromo militar. Añadió el portavoz que no se habia dado intermación sobre donde puede encontrarse el aero-

"No esperábamos —dijo— saber nada más por hoy. La unica forma de saber algo seria que nos telefonease algun miembro de la tripulacion o algún pasajero".-

VIENE DE PRIMERA PAGINA) durante el tiempo de perma-nencia del infante en la Escuela Naval Militar de San Fernando (Cadiz), asimismo desempenó el cargo de Segundo Jefe de Estado Mayor de la Armada y desde el ano 1950 era director de los colegios de huérfanos de cuer-

pos patentados de la Armada "Nuestra Señora del Car-Durante la Cruzada de Li-

beración, mandó el minador "Vulcano" al que se había encomendado la misión de impedir que el destructor romando de impedir que el minador "Vulcano" al que se había en comencia de impedir que el minador "Vulcano" al que se había en comencia de impedir que el minador "Vulcano" al que se había en comencia de impedir que se había en comencia de impedir que se había en comencia de impedir que el destructor romando de im jo "José Luis Diez", refugia-do en Gibraltar, pudiera es-capar. Cuando este destrucor lo intento, aprovechando su velocidad que era de más do-ble del minador "Vulcano", éste le salió al paso y se ini-ció un duelo artillero de gran intensidad. Cuando el coman-dante del "Vulcano", señor Abárzuza, vió que el destruc-tor se le escapaba, puso rumbo de colisión para cortarle la retirada, llegando a juntarse ambos buques e iniciando un duelo con todas las armas automáticas de a bordo. El destructor "José Luis Diez" lanzó una salva de torpedos contra el "Vulcano", que dada la distancia cano", que dada la distancia muy corta, saltaron por encima de la cubierta de este sin hacer impacto algune, El sin hacer imbacto alguno. El "José Luis Diez", gravemente averiado y con muchas bajas a bordo, tuvo que varar en la playa de Levante de Gibraltar.

Por este heroico hecho, el comandante del "Vulcano", der Formando de Abarruza y

don Fernando de Abárzuza y Oliva fué condecorado con a medalla naval y posteriormente con la Cruz Laureada de San Fernando. El minador "Volcano", asimismo, fué dis-tiguidado de la Medalla Naval

tuvo al frente de los cole-gios de huérfanos de "Nuestra Señora del Carmen', desarrolló una ingente labor, amiliando y modernizando sus instalaciones v construyendo los nuevos edificios para huérfanos de subofi-

El fallecido contralmirante se encontrapa en posesión de numerosas con decoraciones nacionales y extranjeras y era

especialista en submarinos.

LA CAPILLA ARDIENTE

MADRID, 8 (Cifra).— La capilla ardiente, con los restos mortales del contralmirante D. Fernando de Abárzuza y Oliva, ha sido insta-lada en el colegio de huér-fanos de Nuestra Señora del Carmen, calle Arturo Soria número 285. Los turnos de vela están a cargo del pre-fesorado, alumnos y oficiales de la Armada.

El entierro se verificará a las doce de la mañana del día 9, partiendo del citado colegio hasta la Sacramental de San Isidro.

N. de la R.— El fallecimiento del almirante D. Fernando de Abárzuza ha rausado en toda Esnaña, gran sentimiento, particularmente en la Armada, donde tanto respeta y cariño se sentia por el fiy carmo se sentia por el li-rado marino, y la cual en estes momentos comparte el dolor de su hermeno, el Excelen-tísimo Sr. Ministro de Ma-rina. D. Felipe de Abárzuza. A la Prensa gallega afecia de un modo mun especial ja

de un modo muy esnecial ia muerte del ilustre almirante. pues era padre político de nuestro querido amigo D. Jo-sé Eladio Amado de Lema. conseiero delegado de Faro 12 Vigo S. A. a quien en esta hora de dolor hacemos Hegar la expresión de nuestra honda condolencia.

Disposiciones oficiales

La mejora de las carreteras que atraviesen poblaciones

MADRID, 8 .- (Cifra) .- Los | Ayuntamientos que interesen obras de reconstrucción o me-jora de las carreteras en las travesias de poblaciones, por Orden del Ministerio de Obras Públicas que hoy publica el "Boletin Oficial del Estado", lo solicitarán de la Jefatura de Obras Públicas de la provincia respectiva, indicando el porcentaje del presupuesto de las obras con que se comprometen a contribuir en la eje-cución de las mismas y en su

poración municipal y, si fuera necesario, la autorización del Ministerio de la Gober-

nación. Las jefaturas de Obras Públicas elevarán la correspon-diente propuesta a la Direc-ción General de Carreteras, informando sobre la conve-niencia o necesidad de las obras y remitiendo cifra apro-ximada del presupuesto de las mismas

Para determinar la priori-dad de las obras, se seguiran los criterios establecidos en el acompañarse certificación del Plan General de Carreteras y en el articulo 3 de la Ley 56/1960.

que aunque la niebla era densa, había una cierta visibilidad". Los cadáveres están siendo trasladados a Utrecht, mientras se están practicando tranfusiones de sangre a los heridos en el hospital de Woerden cerca de Hermelen. El Presidente de Indonesia culpa del intento de asesinato a los "agentes holandeses" lizará "contactos no oficiales"

Una bomba hizo explosion a 300 metros del presidente Sukarno, pero resultó ileso Tres, personas resultaron muertas y un número no determina-do, heridas. Van recogidos 17 cadáveres

a nivel cerca de esta ciudad, que encuentra a 45 kilometros de Utrecht y, de momento, solo se

pudo disponer de una ambulan-cia para trasladar a los heridos, mientras ésios y los cadaveres yacian el los campos de hierda

lado de la via. Hora y media

despues del choque la situación era todavía caódica, puesto que

no habia ambulancias disponibles para llevar a los heridos.

ca funebre.

Ambos trenes iban Henos de

El Dr. J. Lohman, presidente

de los ferrocarriles holandeses, ha declarado a los periodistas que

"éste es el peor desastre ferroviario de la historia de Holanda".
Añadió que el tren Utrecht-Rotterdan viajaba a 120 kilómetros
por hora cuando sufrió el encontronazo con el otro tren que iba
a sesenta por hora. — Efe.

CIENTO CUATRO HARMELEN, Holanda, 8.— Con el hallazgo de nuevos

cuerpos entre los restos del

tren que sufrió un accidente

en esta localidad, se eleva ya

a 104 el número de personas

Se teme que aumente toda-via más el número de victi-

La explosión se registró an-te el salón Makasar, donde Sukarno había de dirigir la palabra.

Sukarno pronunció su anun ciado discurso, pero no men-cionó el incidente.

Un portavoz oficial del Gobierno, que informo sobre el número de muertos y heridos, dijo que, de momento, no se disponian de más detalles. En el séquito de Sukarno figuran varios embajadores extranjeros y ministros del Gobierno indonesio que le

las Célebes.-Efe. SUKARNO CULPA A LOS "AGENTES HOLANDESES" DEL ATENTADO

acompañan en su gira por

YAKARTA, 8. — El presidente Sukarno culpa a los "agentes ho-landeses" del intento de asesinato realizado contra su persona y a consecuencia del cual han resultado tres personas muertas y

8 heridas. Sukarno ha declarado que después de la investigación rea-lizada por agentes de seguridad, hemos obtenido información acer-ca de que este acto ha sido per-petrado por agentes de los holan-

deses".

Anadió que tan pronto como acaben las investigaciones se publicará un informe completo.

EL CUARTO ATENTADO

N. de la R. — Este ha sido el
cuarto atentado llevado a cabo
contra el presidente Sukarno. El primero se produjo en Ya-karia, en 1957; arrojaron grana-aus contra ét. El segundo se re-gistró en Macassar (lo mismo que ahora), en el año 1958; granadas de mortero hicieron explosión en

la carretera por la que se dirigia desde Macassar al aeropuerto de Mandai. En 1960 se atento por tercera vez contra su vida; un puoto de las fuerzas aéreus ametralió el palacio presidencial.

FILIPINAS, MEDIADORA MANILA, 8.— Filipinas rea-

con Indonesia y Holanda para ayudar a resolver pacificamente la disputa sobre Nueva Guinea Occidental, segun ha declarado hoy el vi-cepresidente filipino, Emma-nuel Pelaez.—(Efe).

Nautragó un pesquero vigués en la costa de Fuerteventura Toda su tripulación se salvó

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 8. (Cifra). — Embarrancó y se perdió totalmente en agua, de la isla de Fuerteventura, el pesquero "Estrella Blanca, de la matrícula de Vigo, cuya tripulacion, de quince hombres, pudo poner, se a salvo ganando la costa y siendo rescatados por una expedición terrestre.

El siniestro, según noticlas captadas por la estación costera de Tenerife, se prodpjo en la madrugada de hoy, en el lugar conocido por "Paja, de Salinas". a una milia al sur de Caleta de Fuste,

milia al sur de Caleta de Fuste, en la citada isla de Fuerteventura, al panecer debido a la extensa niebla reinante en aquella zona, que hacía difícil la navega-

SANTA CRUZ DE TENERIFE, EL BARCO PROCEDIA DE LA COSTA AFRICANA

PUERTO ROSARIO, 8.— El pesquero "Estrella Blanca" de la matricula de Vigo, que ha embarrancado a una mi-lla de esta isla, desplazaba 266 toneladas. Sus tripulantes, todos salvados sin daños, así como el capitán don Cán-dido Cascalla Videira, tenian sus domicilios en Huelva. El barco procedia de la costa africana y traia unas doscientas teneladas de pescado, casi todo merluza, que se ha per-dido en su totalidad por ha-berse desfondado parte del barco.-Cifra.

Dr. A. Núñez Puertas

Carror: de Conde, 11, Teléfono 2373 Santiago

Los tripulantes del barco yugoslavo saltaron al mar, pe-ro los que estaban durmiendo bajo cubierta no tuvieron pro-

colisión el buque yugoslavo con el mercante británico "Do-rington Court". Se cree que el "Sabae" se hundió tras la co-ringio recogio tras naufracios, uno de los cuales fallecció.—Ele.

Catedrático de Cirugia

SANTORAL

Martes, 9 de Enero

San Marcelino y Santa Ba-

El tiempo en España

Cielo cubierto o casi cubierto

MADIED, 8. _ Información general: Durante el día de hoy no se han registrado precitaciones en ningún panto de España. Ha habide nubosidad abundante en el Noroeste y zona del Estrecho. Han persistido algunos de los bancos de niebla que se forma-ron de madrugada en zonas del interior de la Península.

PREDICCION PARA EL DIA 9

Cielo cubierto o casi cubierto en Galicia y Duero, en donde son posibles algunas precipitaciones. nebosidad variable en el litoral Sur de la Península. Bancos de niebla en ambas mesetas y pun-tos del litoral Cantábrico. Cielo

poco nuboso.

Las temperaturas de Madrid
han sido de 6'4 grados de 12 a
14 horas, y de 1'1 grados a las 8

Las extremas de España han correspondido a Almería con 18 grados, y a Cuenca con 5 grados bajo cero .— Cifra.

PROGRAMAS PARA HOY

2'30: Apertura y presentación; 2'32: Panorama; 2'45: Mundo in-sólito; 3'00: Telediario; 3'25: Co-tizaciones de Boisa (Informacion financiera); 3'30: El tiempo; 3'35: El cine y su mindo; 3'45: Kilo-metro cero; 4'00: Ronda espano-la... (Cordoba); 4'15: Cierre.

7'00: Apertura y presentación,
7'02: Escuela de TVE; 7'30: UniVersidad de TVE; 8'02: Así es
Alícia (Telefilm seriado); 8'30:
Club ama (Espacio femenino presentado por Ana Mariscal); 9'00:
Este es Mc Graw (Telefilm seriado); 9'25: El tiempo; 9'30: Telediario; 9'45: Atlas musical; 10'00:
Los muertos no se cuentan; 10'30:
Amigos del martes; 11'30: Tele-Amigos del martes; 11'30: Tele-diario, 11'45: Versos a medianodarlo, 11 45: Versos a mediano-che ("El jardin negro", de Ma-nuel Machado).— Momento mu-sical ("Romanza" de Beethoven), Recuerda..., 12'00: Cierre.



CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer, balió premiado el núm. 608

TRAJES · FALDAS · ABRIGOS

etc.

LO QUE MEJOR LE SIENTA

¡Visitenos Señora!

Tenemos para Vd.

VENTANA AL MUNDO POR PANURGO

Ocaso de la alianza anglo = portuguesa

Mr. Sandys acaba de refu-tar las acusaciones del doctor Oliveira Salazar, referentes al incumplimiento británico de la alianza anglo-portuguesa, al no acudir Gran Bretaña en auxilio de la nación lusa en el conflicto de Goa, Diu y Damao. Según el político inglés, el Gobierno portugués fué informado el año 1954, a raiz de los primeros incidentes en Goa, que el Reino Unido no iría contra ningún pais miembro de la "Commonwealth" en caso de apelar a una acción militar.

Si es cierto el contenido de la afirmación de Sandys, entonces desde ese mismo instante del anuncio del Gobierno de Su Majestad Británica al que preside Oliveira Salazar en 1954, quedaba a un lado la vieja alianza de los dos países, iniciada en junio de 1147, con el hijo del conde de Borgoña, Alfonso Enriques, primer Rey de Portu-

En cumplimiento de los lazos de alianza, soldados ingleses combatieron al lado de los portugueses en Aljubarrota. También combatieron en hermandad de armas, Inglaterra

Portugal en la Guerra de los Siete Años, en las contien. das surgidas con el estallido de la Revolución Francesa, y aparte de otras intervenciones luso-británicas, en la Primera Guerra Mundial. No así en la segunda conflagración universal ,en la que Portugal mantuvo su neutralidad, aunque cedió a los aliados las Azores. Precisamente, por esta neu-tralidad, algún político inglés ha indicado que el Gobierno de Lisboa no cumplió su compiomiso de entrar en la guerra mundial como aliado de Gran Bretaña. Esta imputación, fué rechazada por los portugueses, basándose en que esa neutralidad fué conve-niente al Reino Unido, y, en cambio, cedió a los ingleses y norteamericanos la base de Azores, para ser utilizada contra las fuerzas del Eje Roma - Berlin.

No vamos a penetrar en el fondo de la cuestión, porque hay para todos los gustos y ambos países, tienen su parte de razón, para fundar sus respectivas posiciones.

Ahora bien, hay un hecho patente, cuya importancia ha de ser acusada por su trascendencia para el viejo continente; la politica del "equilibrio europea" sustentada a través de los años por Albión ha muerto. Ia especie de cabeza de puente que tenían en Europa continental los ingleses, mediante su intima y secular alianza con Portugal ha dejado de existir. Aquella táctica británica de estar con un pie en la isla y con otro en el continente, cuando convenía a sus propósitos no volve-1á jamás. A partir de la expulsión de los portugueses por los indios de Goa, Diu y Dam a o, Inglaterra tendra que estar incorporada a Europa o separada de ella; pero no como antaño, dentro o fuera, según la propia decisión.

Indudablemente, el espiritu de la alianza de Portugal con Gran Bretaña, necesariamente, habrá de cambiar, a la luz de los hechos ocurridos

General Franco, 151 - EL FERROL

TELAS LINDISIMAS para LINDISIMOS V

recientemente. Pero de aquí no cabe deducir grandes divergencias que impliquen una semi-ruptura de la alianza de Londres y Lisboa. En el supuesto de una total derogación de la alianza, de momento, Portugal saldría mucho más perjudicado que la Gran Bretaña. En efecto, el Reino Unido está dispuesto a incorporarse a los destinos del continente europeo; a tal fin el anuncio de su inclusión en el Mercado Común no deja lugar a dudas. En contraposición, Portugal, si pierde la amistad británica, verá empeorarse rápidamente la situación en Angola y Mozam-bique. A este propósito, no hay que olvidar que, la acti-tud de los Estados Unidos no

es favorable a la permanencia de los viejos países europeos en los territorios ultramarinos, porque lo considera "colonialismo"; de ahi las dificultades que habrá de tener que soportar. Ahora más que en ninguna otra ocasión, Portugal necesita el apoyo britá. nico para tratar de dilatar el desgajamiento del añoso tronco lusitano de los pueblos que aspiran a vivir independientes y con plena autonomía, soberanos de sus propios destinos. Aunque, en honor a la realidad circundante, la marcha del mundo de nuestro tiempo, con su matiz anticolonialista, nadie podrá anularla. La alianza anglo - portuguesa, de puro vieja, ha quedado anacrónica.

Divulgación médica

Se ha escrito mucho sobre la denominada "operación atomica", realizada por primera vez por unos doctores suecos. Tal "operacion" ha s.do un tratamiento de rayos atómicos en vez de los ya vuigares Rayos X. La actua-ción de este drama atómico se ha desarollado en la vieja y univer-sitaria ciudad de Upsala. La intervención lué reangada directa mente por un neurocirujano y un neuroanatomico. Antecedente pre-vio da esta "operación atomica" son las "intervenciones atomicas" dei estadounidense Cornelius T. Tobias, quien lleva intervenidas por este procedimiento a unas cien personas con procesos tumo-rales expansivos en el cerebro.

La "operación atómica" no es, on definitiva, sino un paso más hacia adelante en la búsqueda de un mesodo incruento y exento de riesgos y secueias, que permite realizar la leucotomia que ideara el lusitano Eas Moniz. Aparte de la leucotomia clásica que se practica trepanando el cráneo a am-bos lados de la frente, e introdu-ciendo en la masa encefálica una cuchilla tina y roma, llamada leu cotomo, y moviendola dentro de los sesos sin que el cirujano pueda observar lo que pasa, existe el método standard ya chado, que se practica a cielo abierto, es, tremanado el exinco del enfermo trepanado el cráneo del enfermo lo suficiente para que el ciruja-no pueda ver lo que hace el bis-

En estos últimos años, los ciru-janos no se limitaban a practicar la leucotomia sino que en busca de otros procedimientos más efi-caces y menos peligrosos. La hi-botomia "atómica" se realiza en una sala situada a más de 20 metros bajo el suelo y totalmento blindada para impedir y evitar los riesgos de contaminación radiac-tiva. El equipo de médicos situa-do en un cuarto de control, observa al paciente y dirige la inter-vención a través de un aparato de televisión, mientras que habla por un micrólono.

El ingenio atómico utilizado ha sido "sincro-ciclotrón" que emi-te protones que entran en el cu-rebro del paciente a una velocidad de 150.000 kilómetros por segun-do y a una tension de más de 20 millones de voltios. Estos proto-nes penetran en el cerbro del enenfermo por 18 puntos distontos para reunirse en un solo punto

PARADA TAXIS

TELEF. 1677 SANTIAGO

SECCION SENOR

Publicidad "RECLAM

situado en el lóbulo frontal del paciente de 2 milimetros de espe-sor y un área de 6 a 10 milime-tros. Mientras que el sincrociclo-

tros. Mientras que el sincrociciotrón emite sus radiaciones de 30
segundos de duración, el paciente va rotando, como si fuera un
planeta y el aparato fuese el Sol.
En total, la "operación atómica" no dura más de dos horas, y
como no hay necesidad de abrir
el cráneo mi se produce la tan temida hemorragia ni existe la posibilidad de una infección, el entermo pu ed e salir del hospital el
mismo dia La radiación atómica ha creado en su masa encefálica una cicatriz que durará eterca ha cream en su masa encera-lica una cicatriz que durará eter-namente. Ahora está por ver si es-ta lubotomia electrónica, menos peligrosa que la quirúrgica, da los mismos o mejores resuntados que la originaria de Egas Moniz.

Doctor OCTAVIO APARICIO

Lo mejor de Madrid

Por M. BARBEITO HERRERA

S I usted pidiese la partida de nacimiento a dos madrileños cualesquiera, seria muy difícil que por lo menos uno vincianos en Madrid? No; desde luego no. Dentro del perimetro municipal, en los puestos de mayor responsabilidad y en los más de ellos no mostrase el certificado de un registro municipal provinciano. Y no obstante, puede usted apostar que, ni aún por el propio Mesonero Romanos, se dejaria ganar en madrileñismo ese provinciano. Porque ninguna otra ciudad española posee en tan alto grado como Madrid el poder de captación que prende, liga y absorbe a quien ponga los pies en ella, sin que acierte a explicarse la razón de una entrega tan absoluta. Así cuando uno pregunta al turista qué es lo que le atrae de Barcelona, de Sevilla, de Valencia o de La Coruña contesta por derecho concretamente, y en cambio puesto a señalar lo que le cautiva de Madrid, no hablará del clima, ni del cielo, ni de los jardines, ni de aquella plaza, ni de aquel monumento, ni de aquella calle; responderá sencillamente que lo que más le gusta de Madrid es Madrid. Desde la Gran Via a la Cabecera del Rastro, desde las Vistillas a la Moncloa, desde los bodegones de la Cava a los restaurantes de

lujo, canta la ciudad su canción de sirena en tono mayor, lo mismo en el circulo alegre que hace pagar un dineral por una mezcla de vinos exóticos, que en los merenderos de Cuatro Caminos donde las bodas de rumbo convocan a la artesanía. Lo mejor de Madrid es siempre Madrid para el forastero recién llegado como para el vecino de Cham-

À esa gracia de la simpatía que va en el aire madrileño corresponden las provincias vaciando en la urbe metropolitana sus hombres más preclaros y sus dones más excelentes, y la ciudad los hace suyos de modo que las flores traidas de la huerta valenciana parecen abiertas entre las rosas y tulipanes del Retiro, y tanto el artista como el mercader el industrial como el poeta, una vez empadronados aquí, si vuelven a la tierra natal se sienten extraños y desarraigados y sólo piensan en recobrar su vecindad a orillas del Manzanares.

Según la estadistica municipal, más de 'a mitad de la población de Madrid ha nacido

humildes de la administración pública, como en la regiduría de los medios docentes, en las academias las cátedras los centros industriales, los organismos científicos y en cuanto califica los hitos de la sabiduria y del arte, sólo hay madrileños, por muy lejos que hayan nacido del valle del Manzanares.

Cierto que el hombre trasplantado de la provincia a la Puerta del Sol rara vez pierde el acento vernáculo v tiende a agruparse por afinidades de tradición autóctona y ahí está en la escenografía urbana el mosaico multicolor y polifónico de las casas de Valencia, León, Zamora, Palencia y Aragón de la Mesa de Burgos y del Hogar Extremeño de los Centros Gallego, Asturiano, Rioja no y Segoviano. Pero ninguna de estas comunidades ha nacido de una reacción contra el ambiente sino de un regionalismo un tanto panteista y un mucho romantico, atanoso de incorporar al medio habitual la emoción y el estilo cultivados en la ausencia de lo que tenemos perdido en la lontananza del camino andado, y que si nos conmueve tan hondamente es acaso porque ha enmudecido la alondra de nuestros amaneceres juveniles

Por el camino de hierro, por la carretera por el aire hay un fluir constante de gente nueva que viene a Madrid v en Madrid se queda. Y esta masa inmigra oria, que crece de dia en dia, se diluye en la población y suma sus rasgos a la fisonomía de la ciudad, a la que trae un mensaje vital que va bien con los modos y el talante que aqui se estilan. Cada región proyecta su pecullaridad sobre Madrid y pone en él su nota costumbrista, con la gentileza del que ofrece lo mejor de si mismo al patrimonio familiar. Los centros regionales dan su polifonía al viento de Madrid, donde la sardana y la mui-ñeira, la jota y el zorzico, los chistularis y los gaiteros hacen contrapunto al donaire y el ritmo de la tonadilla legada por las majas y los majos que idealizó el pincel de Don Francisco "el de los toros", mientras su amor apasionado al solar natalicio aporta en Provincias. Pero, a un lado el contingen- valores a veces inéditos a la cultura de la te forastero, adventicio v de tránsito ¿hay pro- urbe que centra la entidad nacional.

La Fiesta de San Julian, Patrono de El Ferrol,

Presentó la ofrenda el alcaide, señor López Ramón

VIENE DE PRIMERA PAGINA)

poración municipal, bajo ma-

El templo estaba lleno totalmente de fieles, como día de fiesta en grande. El Obispo de la Diócesis,

bendijo previamente el altar y sillería, actuando de padrinos, el Gobernador Civil, señor Martín Freire y su esposa. Después comenzó la Misa de Pontifical oficiada por el seño Argaya Goicoechea, y, en | el Ofertorio, se adelantó al altar mayor, el alcalde señor Lopez Ramón, con el secreat. rio de la Corporación, señor Serrano Ventura, introducidos por el maestro de ceremonias, señor Porta de la Encina.

LA OFRENDA

El señor López Ramón, de rodillas, leyó la siguiente Ofrenda a San Julián:
Glorioso San Julián:
Cuando apenas comenzó el año a contar sus horas nuevas, venimos, una vez más, a vuestras plantas, con nuestra Ofrenda de gratitud.

plantas, con nuestra Ofrenda de gratitud.

Lo hemos dicho otras veces. El Ferrol del Caudillo, acopido a la intercesión que de continuo le dispensáis, siente desde muy viejo una entrañable devoción, que hemos querido resumir y hacer símbolo con el óbolo que votó, hace de esto poco tiempo, la Corporación Municipal. Os lo traemos ahora y lo ponemos en munos de nuestro amadisimo Pastor, en este día, que es el vuestro, y que parece, por razón de ser como inicial y timida luz del año recién estrenado, propicio para que se cante la gratitud que os guardamos por la que en mil novecientos sesenta y uno habéis hecho posible que se alcanzara; por cuanto nos cabe esperar que, vuestra intercesión, de mil novecientos sesenta y dos.

Aeropuerto Central de Galicia

SERVICI. DE IBERIA Los lunes, miércoles, vier-nes y domingos. Con Avión

Llegada de Madrid a las 12,30 Salida para Madrid a las 13,30 OTRAS NOTAS DEL AEROPUERTO

El domingo en el avión de Iberia que hace el servicio regular de Madrid-Santiago viceversa llegaron 44 pasajeros, salieror para Madrid

Ayer en el mismo avión llegaron 40 pasajeros salleron cuarenta y quatro.

La ciudud vive su afan cada se hace miles de noches junto a Belén. día. Le corresponde hoy, con más intensidad que en el res.o de las jornadas, sentirse muy cerca de su Santo Patrono y haceros lle-gar por mi, estas sencitas pala-bras que pretendo llenar de la intima emoción que alienta en el corazón de los ferrolanos. Para lodos ellos os pido la merced de vuestro valimento. En nombre de cada uno de ellos dejo testimo. Así sea A las elocuentes y sentidas palabras del Alcalde, Sr. López Ramón, respondió el Obispo, Dr. Argaya, con un ferve-

nio cierto y solemne de gratitud Han resonado hace pocos días palabras de paz y de amor. El mundo, y dentro de él es a pequeña parcela que es El Ferrol del Caudillo, ha escupchado la voz amorosa de la Iglesia y ha sentido la trascendente herida que abrió a los hombres el Mensa-je Belén. Vuestra fiesta, la exal-tación de vuestro triunfo, se conmemora, precisamente, cuando la Navidad recoge el intimo anhelo Navidad recoge el ínitmo anhelo blanco que resplandeció en sus días. Ayer se apagaron las luces limpias y humides del Natal. Y el mundo, y nosotros, parte de ese mundo que anda en desconcierto, seres, como tantos otros a los que aprisiona la angustia de los tiempos a los que acecha el riesgo, la incertidumbre y el dolor, volvemos nuestra miradá hacia aquellos que, como nuestro Glorioso San Julián, pueden, desde lo alto, hacer que no se apague la estrella, que no se esconda una esperanza timida en el cielo del hombre.

cada uno de ellos, dejo testimo-

cielo del hombre. Nuestra ciudad vuelve a su atán Nuestra cruada vuetve a su ajande cada día. El nuevo año renueva el trabajo, el propósito, el esfuerzo. Para nuestra tarea —la múltiple y varia tarea; la de cada uno de nosotros; la que hemos de hacer por el comien—necesitames suestra anuda. Cada mos de hacer por el comin- necesitamos vuestra ayuda. Cada
ferrolano la necesita. La necesita
la empresa en la que andamos
metidos los que hemos de buscar
para vuestra ciudad caminos anchos que andar y horizontes hacia los que tender el impulso,
Dadnos a todos vuestro apoyo.
Concedédselo al primer ferrolano,
guía y brazo de la Patria. Al
Prelado amantísimo que cuida
nuestra Diócesis. A los que conmigo, esta tarde, nos hemos postrado a vuestras plantas. Que
vuestra intercesión llegue a todos los hogares. Y que sobre ellos,
sobre nomotros y sobre los hombres descienda la Paz. La Paz y
el Amor que empezaron a narrarel Amor que empezaron a narrar

A PLAZOS Y CONTADO



Relojes Sulzos hasta 15 años de garantia. Envice por correo, Pida catalogo gratis.

SE NECESITAN AGENTES INDUSTRIAL SUIZA

Apartado, 85. ZAMORA

Visitará Las Hurdes el Ministro de la Godernación

SALAMANCA, 8. - (Cifra), Procedente de Madrid y de paso para Las Hurdes, donde permanecerá varios días estudiando problemas de aquella comarca. llegó esta noche el Ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, acompañado de los directores generales de Sanidad, señor García Orcoyen y de Benedcencia, señor Oriol. E nel Gitierno Civil fué saludado por todas las autoridades de la provincia y jefes de servicios de los distintos Ministerios segunda de Pontifical de Perossi.

La función de San Julian, ha tenido, como antes decimos, pri-

A petición del público

roso discurso, que publicamos

integro en nuestras páginas

La orquesta, bajo la direccion

del señor Pérez Fanego, a la altura de su Iama, interpretó la segunda de Pontifical de Perossi.

ferrolanas.

MARIO MAGNI Y NELA MANZANARES continúan su actuación en el

Hostal de los Reyes Católicos

(Sesiones tarde y noche)

HERNIADOS

APARATO ENARTORIAL FARRE, sin tirantes ni correas sino con dispositivos que permiten graduarlo, para contención de las HERNIAS, cualquiera que sea su tamaño (singularmente las operadas que se han reproducido) y para EVENTRACIONES y ESTOMAGO CAIDO. Estos aparatos como nuestros CORSES MECANICO REGULADORES para la DESVIACION DE LA COLUMNA VERTEBRAL, se construyen especialmente para cada caso mediante prescripción facultativa cripción facultativa.

Visita en SANTIAGO para recibir encargos el 18 del actual, de once a dos, en el consultorio de D. Luis Daviña, Travesia del Instituto, 1, duplicado; en LA CORUNA, el dia 19, de diez a dos, en el consultorio de D. Jaime Igiesias, calle Rúa Nueva, 18, primera, y en EL FERROL DEL CAUDILLO, el dia 20, de once a dos, en el consultorio de D. José Castro Seoane, calle Galiano, 47, primero, bajo sus respectivas prescripciones.

GABINETE ORTOPEDICO FARRE, FUNDADO en 1887, calle Marqués de Valdeiglesias, 5, Madrid, G. S. número 3263.



nformación regiona

Cantón, 54 y Canalejas, 43 Teléfono 1213. Visite el restaurante FORNOS EL FERROL DEL CAUDILLO WYWWWWWWWWWWWWWW

Capital de la provincia

Recepción del Ayuntamiento a las jugadoras de baloncesto que participan en el campeanato europao dente, don Ramón Barmúdez de

LA CORUNA, 8. (Por teléfono. De nuestra Delegación).

A la una y media de la tarde en el salón de sesiones del Ayun-tamiento fue ofrecido un vino de honor a las jugadoras y acompa-fiantes del Club Medina de La Correla campan de Espaja de Coruña, campeon de España de baloncesto femenino y de las campeonas de Portugal y Marruecos que, como se sabe, participañ los tres conjuntos en el Campeonato de Europa de Baloncesto Economico que sa está cuerto. to Femenino que se está cere-brando en el Pabellón de Deportes de la Fábrica de Tabacos.

El alcalde de la ciuda l. seños Peñamaria de Llano, les dió bienvenida y seguidamente fué servida una copa de vino espahol, acto que transcurrió dentro de la mayor cordialidad y simpa-

CONFERENCIA EN LA ACADEMIA DE MEDICINA

Organizada por la Hermandad de "Salus Infirmorum" mañana martes, a las ocho de la tarde prominciará una conferencia en la Academia de Medicina (Rúa Nueva, 2), don Ramón Miguel y Suárez Inclán, médico de la ONU y jefe asesor de la Campaña Nacional contra la Lepra en Tailan-

dia. La disertación versará sobre el tema "Diez años en Oriente lu-chando contra el hambre y la en-fermedad" y será ilustrada con diapositivas en color.

Al acto quedan invitadas cuan-tas personas lo deseen.

EL CAPITAN GENERAL DE GALICIA PRESIDIO LA FIESTA DE LA HERMANDAD DE LA CAJA DE AHORROS

El domingo, la Caja de Ahorros de esta ciudad celvió la Fiesta de la Hermandad con una misa dialogada en el templo con-ventual de las Madres Capuchi-nas y comida intima, que sue pre-sicida por el Capitán General, delegado del Gobierno en el Ins-tituto de Crédito de las Cajas de

A la doce de la mañana, en la referida Iglesia, el R. P. don Baltasar Fardal, canónigo de la Real e Ilustre Colegiata, ofició una misa dialogada. Al acto asistio el Consejo de Administración de la Contenta de Content Caja de Ahorros, con su presi-

una oración por su eterno descanso.

Funeraria Hijo d Porto.

Castro y Pla; director de aquella entidad, don Antonio Lorenzo l'érez, así como numeros s fun-cionarios, empleados, familiares y otros invitados. Dirigió la San-ta Misa, don José Lamas Pallas, ta Misa, don José Lamas Pallas, párroco coruñés, y la homilia estuvo a cargo del celebrante, quien désarrolló, en belas irases, el evangelio de ayer, "La Sagrada Familia" subrayando la union de Jesús, José y María en el hogar de Nazareth.

ALMUERZO INTIMO

En el Hotel Embajador, a 'as
cos y media de la tarde se reunieron todos los consejeros y
empleados de la Caja de Ahorros en almuerzo intimo. A la
comida asistieron el cavitán. comida asistieron el espitán general, don Camilo Menendez Tolosa, en calidad, como arriba queda expuesto, del delegado del Gobierno en el Instituto de Credita de los Cajas de Aberros, don Joseph de las Cajas de Ahorros; don Jo-sé María Romero Antoléa, dele-gado de Hacienda, Ministario que ejerce el protectorado sobre las Cajas de Ahorros de carárier benafico; don Manuel Fernández Hernández, director del Banco de España; el jefe del Sindicato Pro-vincial de Banca, Bolsa y Aho-

Misas gregorianas que darán comienzo hoy, martes, a las ocho de la mañana en el altar mayor de la Capilla General de Animas serán aplicadas por el eterno descanso de la señorita

Q. E. P. D.

LA FAMILIA ruega una oración por su alma y la asistencia a dicho sufragio por lo que anticipa gracias.

Santiago, 9 de Enero de 1.96?

EL SENOR

Jefe de la Secretaria del Departamento de Maquinaria de la E. N. "Bazán"

FALLECIO DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES.

Josefina, Alvaro y Leticia; hermanos políticos, Angel, capitán de corbeta, y Aurora; sobrinos

del cadáver al Cementerio, acto verificado ayer, dia 8, a las seis de la tarde, rogandoles

DON VICENTE VILAR LOPEZ

POLICIA MUNICIPAL Faileció después de recibir los Santos Sacramentos el día 6 del actual

D. E. P.

El Alcalde, Concejales, Funcionarios y Obreros Municipales

descanso de su alma,

día 10 del actual se celebrará en la Iglesia Conca-

tedral de San Julián, a las 9430 horas por el eterno

SUPLICAN la asistencia a la misa que el

El Ferrol del Caudillo, 9 de Enero de 1.962

Su esposa, doña María López Perez; hijas, Sor Margarita del Buen Pastor (ausente), Maria de los Angeles (ausente) y Maria José; hijo político, Enrique Guamán; hermanos,

DAN gracias a cuantas personas de su amistad y pladesas, asistieron a la conducción

El Ferrol del Caudillo, 9 de enero de 1962.

director de la Caja, don Antonio Lorenzo Pérez, don José Luis Blanco Macineira y otros invita-

El almuerzo transcurrió en medio de un grato ambien e de camaradería y hermandad, a los postres el presidente del Consejo de Administración de la Caja de Ahorros, don Ramón Bermudez de Ca3 tro, pronunció unas sencillas palabras pará subrayar el alcance de la fiesta de hermandad que celebraban y el espíritu de comunidad y colaboración existente entre todos los que componen la gran familia de la Caja de Ahorros de La Coruña y Lugo. El senor Bermúdez de Castro fue muy aplaudido por todos los I gada.

Ayer entró en vigor la ordenanza del tránsito

LUGO

LUGO .- (De nuestro corresponsal, R. Vilaseca) .-

Un bando de la Alcaldía dispone la puesta en vigor de la nueva ordenanza del transito para el dia 8.

Se limita la velocidad de los vehículos c 20 km./h. en la zona urbana. Se les prohibe circular con el "escape libre", así como el empleo de las bocinas de carretera. También se prohibe el utilizar las vias públicas para la reparación y lavado de vehículos.

Los autobuses de ferias mercados, deberán cargar descargar en el Campo de la Feria. Los autobuses de lineas regulares solo podrán permanecer estacio os, ante sus administrac s, media hora antes de la salida y media hora después de su lle-

Dentro del recinto amura-

cruzar las calzadas por los "pasos" señalizados y, en las a ceras, no podrán formar

EMMA

llado no se autoriza el paso

a vehículos de más de 5 Tm.

Los peatones habrán de

Emma de Salgueiro, con su nueva exposición politécnica y poliartistica, obtiene un señalado éxito.

La exposicción se celebra en la sala de Turismo, de la plaza de España.

NACIMIENTOS PREMIADUS

En el concurso de escaparates organizado por la Asociación de Belenistas, ha obtenido el primer premio de "belenes" la Libreria Reboredo. En "portales", el Pri-mer premio fué para Calzados Ramón. Se distinguió con un premio especial a la Panaderia de la Ronda de Cavilla, 70, en la que se exhibe un originalisimo "nacimiento", confeccionado con masa de pan cocida.

LA CABALGATA DE REYES

La cabalgata de SS. MM. los Reyes Magos de Oriente ha desfilado, a primera ho-ra de la noche del viernes, por las calles de la capital, recorriendo sus vias más céntricas en medio del holgorio de la chiquillería.

desfile fué organizado por el F. de J.

La comitiva regia fué sa-ludada, en el Palacio Municipal, por el alcalde, Dr. Rueda, quien le dió la bienvenida en nombre de todos los lucenses y especialmente de la grey infantil.

En el salon principal del Palacio, SS. MM. recibieron a numerosos niños, que les hicieron entregas de sus cartas de "iltima hora". También visitaron los centros

Rúa del Villar, 66

"Yo tenía entendido, -añadió-que la adjudicación del premio Juan Antonio Payno, el ga-nador del "Premio Nadai" con su novela "El curso", cumplirá veintiún años el pró ximo dia 25. Huérfano de pa dre desde los once años estudia actualmente tercer cucso de la Facultad de Ciencias Económicas y Politicas. Al

Juan A. Payno

Va a cumplir 21 años y estudia

Ciencias Económicas y Políticas

¿Quiere V. comer bien? | El ganador del "Nadal"

mismo tiempo administra el

Siempre ha sido un estu-

diante muy plicado, en el Colegio Marista de Fuenca-

rral, y el colegio Estudio, don-

de cursó el Bachillerato. Al

acabar este empezo Arquitec-

tura que abandonó pronto, y

después Ciencias Físicas. La

muerte del profesor Duperier,

de quien era un gran admi-

rador y discipulo, le hizo re-nunciar a Juan Antonio Pay-

no a seguir la carrera em-prendida. Fué entonces cuan-

do inició Economias, cuya li-

cenciatura espera llegar a ter-

minar, pues siente que ella es

su verdadera vocación. Cuan-

do termine Payno piensa es-

pecializarse en Sociologia, ra-

ma por la que siente verda-

Su vocación literarla es, se-

gún propia afirmación, una

actividad marginal, una es

pecle de desahogo. En ella

influye, quizá, la tradición fa-

miliar, ya que es nieto del

economista D. Juan Antonio

Galvarriato, buen escritor y

sobrino por tanto de Eulalia

Galvarriato, autora de cuen-

tos y novelas finalista del "Nadal" en el año 1946. Sa-

bido es que esta escritora es la esposa de Dámaso Alonso,

pero este parentesco con ci insigne filólogo y poeta no

desea Juan A. Payno darlo a

conocer "porque -ha dicho-

quiero afirmar mi propia per-

JUAN ANTONIO PAYNO, EN BARCELONA

BARCELONA, 8.— Juan Antonio Payno, galardonado con el "Premio Nadal 1961", ha llegado a Barcelona. Asediado por pe-

riodistas y fotógrafos, ha reiterado que no cree que el éxito al-canzado le decida a dejar las ciencias económicas. Pero, de to-

das formas, no tiene ninguna se-

noche del Día de Reyes dormía plácidamente cuando le llamaron

por teléfono desde Barcelona.

Telefono, 1583

Payno ha confirmado que la

dera pasión.

Liceo Serrano.

enero, en vez del seis, pero, ade-más, no preste demasiada atencion, pues nunca pude imaginar que mi novela se hiciese con el galardón".

Su estancia en Barcelona dice que será breve.— Cifra.

El Aeropuerto santiagués de Labacolla, ascendido de categoria

Varios aeropuertos españas les ascendieron de categoria. A primera pasaron los de Valencia, Las Palmas, Sevilla y Málaga. A segunda pasan los de Santiago de Compostela, San Sebastián y Bilbao.

El aeropuerto central de Galicia es de los que mejores condiciones reúnen para el aterrizaje de aviones; son muy pocos los dias del año en que las condiciones atmosféricas no son favorables. El mejorar su categoria significa que se reconocen estas magnificas cualidades del aeropuerto de Santiago y es de esperar que no tarde en concederse la subvención necesaria para la ampliación de su pista principal.

Porque este aeropuerto de be ser el central de la region, que, con los complementarios de Peinador y Alvedro, atenderian perfectamente todo el tráfico aéreo que pudicse lle-

gar a Galicia.

Puerto de Vigo

En ruta de su pais a Brasi-Piata, se espera en el dia de hoy el trasatlantico ingles "Amazon" que tomará aqui pasaje, carga general y correspondencia, cont-nuando despues viaje a su destino. Para mañana, martes, tieno anunciada su escala el francés "Laennec" que retorna de Sud-America y la turbo-nave portuguê-sa "Santa Maria" de Lisboa, des-tino America Central, para cuvos que tomará aqui pasaje, carga tino America Central, para cuyos puertos recogera carga general y abundante pasaje.

M'NERAL DE HIERRO

Tras el embarque de unas 17.000 toneladas de dicho mineral para su pais, se hizo ayer a la mar el carguero alemán "Tilo von Wilmowski" pasando a carguero el holandes "Tweelingen" que cargara alrededor de 13.000 tonela das de igual mineral y con el mismo destino, en transito de Rotterdaam.

LINEA DE CANARIAS

Despues de embarcar abundante carga general, mayoria tabilia de pino y algun pasaje, zarpo para Tenerifa y Las Paimas el buque correo nacional de la Compania l'irasmediterranea "Almanzan", es perandose apora para los mismos perandose ahora, para los mismos puertos, el "Tajo" de la Naviera Pinillos, que asimismo recogera importantes parvidas de carga general.

NAVEGACION DE ALTURA Y GRAN CABOTAJE

Salió para el Sur la moto-nave nacional "Miguelin Pombo" di cual, procedente de puertos de Norte-durous y consissa altío va-Norte-Europa y escalas, alijo va-rias partidas de noja de lata y

otra carga general
Se espera, procedente de su pais
el mercante sueco "Thebeland":
CONBUSTIBLE LIQUIDO

Tras su descarga a depositos de la Campsa de unas 3.000 tonela-das de gas-oil, se hizo a la mar, rumb Norte, el buque tanque yu-gosiavo "Progres" goslavo. "Progres",

CABOTAJE NACIONAL

Han ilegado a puerto los coste ros "Gondan" y "Borna", con cargamento de Teja de Alicanta. Tambien ilego procedente de Sur, con general, el moto velero "Terranet".

Saileron el "Fernando Suarez", con teja para Villagarcia, Alion so Calviño", con chatarra destino Cantabrico y en lastre, rumbo Asturias, el "Conchita Suarez" y el "Cementos Rezola núm. 1."

Se esperan en estos dias el "Monte Arnabal", del Sur con carga general, "Josee" de Kijon cor carbon, "America" del Mediterraneo y "Castillo Manzanares", este ultimo para repostar.

BUQUES DE ARRIBADA

Después de reparadas las ligeras averias de maquina, que motivaron su arribada a este puerto prosiguió via je a su país el mercante Africano, bandera de Chana. "Ankobre River" 'Ankobre River';

VIGO

Ofrecemos hoy a nuestros lectores un resumen del año nieteoológico vigués y comarcano, correspondiente a 1961.

Quiere ser, a la vez de una información interesante, demostración de nuestra simolula al Observatorio Meteorológico y, en especial, al informador habitual de aquel centro, don Enrique Sono Pérez quien indefatible. Soto Pérez, quien indefectible-mente, en el anónim, con voz monocorde, durante el mo, hos comunica puntual a iravés del teléfono o en concisas pero elo cuente, notas, el presente y el fu-turo de los días.

turo de los días.

En el resumen anual que ros ha ofrecido, cuya pub icación integra la tiene más que mercelda, pero cuya imposibilidad material de hacerlo, es fácilmente comprensible tenemos que la temperatura media anual de 1961 fue de 157 grados; que el viento dominante sopió del SW. y que todas las precipitaciones supusieren

La temperatura maxima absoauta fue de 36 grados, en 28 de agosto, a las 10,30 (hora solar). Y la mínima, de 0 grados, a las 8'30 del pasado 21 de diciembre. En cuanto a la pres'on atmostérica en milimetros, y a erro

grados —sobre el niva del n'arse cita en el informe que osdió
entre los 177,9 el 28 de febrero y
los 742'0 del dia 24 de diciembro.
La mayor pre: pitadión registiada en 24 horas; correspondió
al dia 25 de octuaro, con 74.5. Y
la mayor velocidad alcanzada por
el viento la registro el dia 25 de
abril, en que soblo a tazon de
33'2 klometros por hora. Il viento predominante, como se dice al
principio, lo fue el S.W., produciéndose 206 veces durante el abo,
registrándose 30 calmas y direcregistrandose 30 calmas y dhec ciones de todos los cuadran e. Los vientos más fuertes registrados en Vigo, correspondiscon a la galerna del día de Nocheo rena da, en que su velocidad de 15 a

tros-hora. Hubo 147 dias de ll'ivia: 43 de niebla; 101 despejados, 138 nubosos y 126 cubiertos por lo que la insolación media nabida lo fue en un 51 por ciento de tiembo.

También Vigo tuvo extremas partonales. Corres political des

16 horas, fue de 95 a 105 gilóme-

rationales. Corres 3 o fileron éstas a los día, 18 y 19 de febrero, con 20 grados a las 16 horas y 20'5 a las 12'20, respectivamente.

El mes de agosto fue uno de los más soleados, alcanzándose un 81 por ciento de insolación Y durante los tres meses estivales, se registró una media de inscia-ción de 77 por ciento.

El Observatorio Meteorológico de Vigo, está dirigido por den Enrique López Niño y se encuentra instalado en la terraza de la Casa Consistorial. Su posición geográfica corresponde al meridiano incial Madrid, 14 in., 45 s.; al W. de Greinwich; Lat. Norte 42º 16 minutos con una altitud en metros sobre el nivel del mar de 45.57 y longitud en tiempo m., 7 s. al Oeste.

MANANA. RECEPCION DEL CUERPO CONSULAR A LAS AUTORIDADES Y REPRESEN-TACIONES

A las siete y media de la tarde, de mañana martes, tendrá lugar —como ya es stradicional— la recepción dtl Cuerpo Consular a las autoridades y representacio-nes de la ciudad.

Cocinas eléctricas

CON HORNO OCUPAN POCO ESPACIO

Delegación Depósito Vda. de Pedro Fernández

INSTALACIONES ELECTRICAS FERROL

e Hijos

Suscribase a

PAPELERIA COMPOSTELA Almacén de papelería Objetos de escritorio

ANALIISIS . TRANSFUSIONES DE SANGRE

SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Ventas al por mayor Cinco Calles, 2, Tel. 2217

LA CASA DE LAS ESTILOGRAFICAS

MERNIAUOS

Reducirán su hernia a la naja, y sin la menor molestia, adquiriendo el moderno y minusculo aparato HERNIUS AUTOMATICO, el preferido por su seguridad, precisión y comodidad, y por no llevar tirantes ni otro, molestos aditamentos, se adapta al cuerpo como un guante y se lleva sin notarse, pajo medida, molde y presc. facult. (C. S. 16.394).

Visita en Santiago de Compostela

El sábado, día 13 del crte, de 10 a 1, en el CONSULTORIO del Dr. CAAMANO, Franco, 44, y en EL FERROL DEL CAUDILLO El jueves, día 11 del crte., de 10 a 1, en el CONSULTORIO del Dr. QUINTANILLA ULLA, Gnral. Franco, 17.

Gabinete Ortopédico HERNIUS Rambla de Cataluña, 34. BARCELONA - Montera, 32. MADRID.

EL CORREO GALLEGO

Rotunda victoria del Celta Mallorca, 1; frente al Valladolid (4-1)

Una gran actuación céltica, especialmente en el segundo tiempo

No se dejó impresionar por el adversario, que fué e, primero en hacer funcionar el marcador Crónica de DERVICHE

VIGO, 7 — Una vez mas en el dilatado historial del Cel ta se ha producido la tradicto-nal actuación de los célticos cuando un rival viene precedido de gran fama. No importó que la fortuna se aliara con el Valiadolid permitiendo que su puerta resultara imbatida en los primeros 45 minutos de insistente dominio vigués, durante los cuales parecia imposible que una serie de remates no finalizaran en la red de la meta vallisoletana.

Gran parte de ello lo de ben a la afortunada tarde de: guardameta Zumalave, que se encontré con dos o tres remates realizados a escasa distancia y otros que atajó en los ángulos de forma inverosimil. Cla ro está que el área del Vallado lid estaba siempre cubierta por una muralla de jugadores que frenahan de cualquier forma la intentes vigueses

No importo, repetimos, por cuanto el equipo céltico, pleno de espíritu combativo y gran fondo físico, arrolló en la segunda parte a sus enemigos, doblándolos, justo es decirlo, más por potencia que por técnica superior.

El el minuto 12, en un rapidisimo contraataque del Va-Hadolid, que no fue convenientemente frenado por la lefensa del Celta, permitió a Morollon, desde muy cerca, Latir al indeciso Pistón, aun cuando nos pareció que el me-ta del Celta había sido obje-to de un clara falta. Los vigueses no se desaniman y vuelven a la carga, ganándose el árbitro varias sonoras pitas al pasar por alto dos clarisimas faltas de la defensa visitante que empleó las manos y los brazos para desviar la travectoria de la pelota dentro del área. Vuelve a



Primer gol del Celta. Pintos na chutado entre la barrera de jugadores vallisoletanos logrando el primer gol del Celta.

marcar el Valladolid en jugada similar a la anterior, pero en esta ocasión el árbitro



EQUIPO DEL VALLADOLID

anuló el tanto por haber sido precedido de falta.

El juego a la contra del Valladolid favorere el dominio del Celta, salvando su central bajo los paios un gol se guro desbordado ya Zuma-

Los primeros 45 minutos finalizaron con el triunfo del equipo castellano por 1-0.

Al reanudarse el partido, los vigueses redoblaron aun más sus esfuerzos, cuyo premio alcanzaron a los cuatro minutos y medio, colocando la pelota por un pequeño resquicio entre la muralla de rivales y un poste, al ser lanza-da una falta que le hiiceran a Edmur dentro del área. El tiro indirecto fué finalmente rematado por Pintos hasta las mallas. El gol número dos se produce a los 15 minu-I tos, tras una serie de rema-

Español, 5 El púolico abucheo a 10s uos Zamora

PALMA DE MALLORCA, 7.-

MALLORCA. — Zamora; Guilamon, Davoin; Doro; Arque, Fardo; Mir. Forteza, Haro, Loren

ESPANOL. — Joanet; Argiles, Abei, Lauder; Gordejuela, Sas-tre; Dominguez, Munoz, Indio, Carranza y Camps.

Arbitró Morilla, con bastantes errorés, y anticasero.

de cabeza había rebasado ya

la linea de meta. Sin embar-

go, logró despejar un defen-sa debajo de los palos y en ci segundo remate de Ed-mur y Tellez, al alimón, toco

en la cabeza de un defensa

la pelota se fué a las ma-

sieue el Celta en plan arro-

llador y en el minuto 36 un matemático trenzado del ata-

que vigués, con pase final de Edmur a Pintos, lo rubrica

éste con gran disparo hasta

las mallas. Es el 3-1, que el

público premia con una gran

cvacion. El malhumor prende

en el Valladolid y algunos de sus hombres cometen actos

merecedores de la expulsion,

El público abucheo largamen-

te a Mirlo por entrada vio-lenta y pelig osa a Pintos, con el cual lucho inútilmen-

te toda la tarde sin lograr frenario. La apoteosis final

liegó en el minuto 43 al reci-

bir Gomez un servicio largo,

internándose en campo enc-

migo, esquiva a un defensa J

salvando la salida de Zuma-

lave, coloca la pelota en las

Poco después el colegia/lo aragonés señor Martinez Al-

varez dió por finalizado el

fué muy poco convincente., errores de bulto y una ausen-

cia absoluta de autoridad. No

debió permitir que el come-diante y protestón Vicedo se le subiera a las barbas du-rante muchos momentos del

Balaídos, en una tarde so-

leada y con un terreno de juego en perfectas condicio-

nes, ofreció una entrada lu-

Como nota destacada diga-

mos que asistió a este encuen-

tro el famoso Pepe Samitier,

que vino a Vigo a observar

más justo es destacarlos a to-

dos ellos por su entrega total en la lucha. Unos con más

aciertos que otros, pero to-dos con una sola intención.

Alineaciones: VALLADOLID: Zumalave;

Matito, Solé, Mirlo; García, Ramírez; Rodilla, Joselin, Morollón, Vicedo y Molina. CELTA: Pistón; Herminio,

Las Heras, Igoa; Albino, Té-llez; Pintos, Marcelino, Go

mez Edmur y Elizondo.

alcanzar la victoria:

a varios jugadores.

La actuación del trencilla

El primer tiempo finalizó 1-0 favorable al Espanol, tanto con-seguido por Camps de un centro chut que se colo incomprensible-mente en la puerta local.

A los 13 minutos del segundo tiempo, Indio pasa a Camps y este remata el segundo gol espa-ñolista. A los 23, Dominguez corona un avance consiguiendo el tercero. A los 39, Carranza, saca una falta cerca del área y de chut raso logra el cuarto tanto. A los, 41 minutos, Dominguez aprovecha la descolocación de la defensa hurle la salida de Zena defensa, burla la salida de Zamo-ra y clava el quinto goi. Un mi nuto despues, Forteza resuelve un barullo ante la meta espanolista y marca el unico tanto local.

La sensacional derrota del Mallorca en su propio campo ante uno de los colistas queda explicada por una serie de circunstancias que se han conjuntado para produciria. En primer lugar hay que señalar el hecho del mat juego local con casi todos sus hombres desacertados en un juego ofensivo alocado y con un descuido total de las precauciones defensivas. La sensacional derrota del Ma-

El único jugador matiorquinista que se ha salvado del naufra-gio ha sido Doro. Frente a esta pesima actuación del conjunto lopesima actuación del conjunto local hay que colocar la táctica acertada del Español con un juego vivo y oportunista de contrataque y con tres hombres rapidos en punta que han cogido toda la tarde del reves las lineas delensivas del Mallorca. Todos los hombres del Español han jugado un eficaz encuentro, rapido, con entusiasmo y decisión, sin que que se pueda senalar distinciones. El público ha abucheado a Zamora considerándole cupatile de

mora considerándole cupable de la derrota y si bien este ha tenido fallos garralales hay que decir que no se han escapado de ellos los defensas y volantes que han dejado adelantarse a los pelloroses atacantes espacibistas. ligrosos atacantes españolistas.

Al finalizar el encuentro el público ha abroncado a Zamora padre y también al hijo, y este se ha retirado del campo llorando, siendo consolado por los jugadores de ambos equipos. — Alfil.

Barcelona llama a la puerta

Comentario a la jornada

Resultados favorables al Celta y al Orense, en Segunda

La lucha en la Divisio, de Honor comienza a adquirir un La lucha en la divisio, de honor comienza a auquirir un cariz de gran emocion por lo que se renere a la zona maja de la cada, nonde los equipos comprometalos vicines sacundamose sul contempactiones, rasabali muchos apuros el suegco de surbao y el Espanol de Barcenona, que el nomingo dieron un paso hacia el trence, en bueca de positiones mas tranquinzadoras. Los dos vencieron a domicido y la cronta de cada encuentro — Sad dos vencieron a donnecido y la crontes de cada encuentro — San Sebastian y manorea— ca cuença de que esas vicurias no ineton producco de la casuadoau, sino del estuerzo y del deseo do
mejorar panoramas, quella, sin embargo, una mediona en cualito al triudio espanosissa en las maleales, sorprendente por la
excesiva distrencia tenegada en el maleador, desconcercance en
cusudo al modo de reactionar que uno el puento frence a la
accusación de laniora nijo (gualituamesa del equipo manorquini
y lamora padre funcción tecnico del equipo ganador).
Inteneras esa zona se resuerve, porque el pelacio empleza a
acecnar con signos de irrefinistose consecuencia, la parte de atriba condinua en pan esta ionatro. No hay hada que se mueva,
sano en el caso del magniu, que al empanti en Sevina o unico
que na necho tue aumentar en un quanto posición la quefencia
que le tiene prociamado como seguro campeon. Sin embargo, na

que le tiene protiamano como seguro campeon. Sin embargo, las posiciones cambian ya teoricamente ai no piningar en caragoza en Sansander y tancione en virtud de la tach victoria que el harcetona consiguio treme al tenerne para acercarse ai Atietico de maurat y "hamat a la pierca" del sagundo puesto de la ciasini arton.

pescattado que al Macrid ya no se se puede hacer somora, se piantea, y amora con mas eniocion, la tapse pugna entre el Attenco mauracno. El marcelona y el catagora, por este insimo orden, para el segundo puesto que accualmente ocupan tos rog-

brancos. Lenemos que pensar en que la recuperación narcelloma, a pueda sel capaz de cambiar en que la recuperación narcelloma, a pueda sel capaz de cambiar el sposiciones del Atenco y del 24-ragol 2, en cuyo piano no vuerre ya a comar el 2aragoza, despues de su empare del dontingo unimo.

1.a mayor de todas las novembres quiza haya sido la dal empare del ovicio en exche, que confirma de manera irrelutanze la gran reacción inicada aquena targo --ienz punco de particalde a deritora irrigida al poderyso fuer... Digamosto una vez mas: aqueno del ovicio de partical de la deritora regiona su poderyso fuer... Digamosto una vez mas:

aquelo dei Ovicuo no naora sino mingun topico.

Rentriendonos tambien a nuestro comentacio del domingo, resuno que, en esceto, huno regato de reyes magos. Esería uno de estos el doi Manorca - Espanos que hizo detramar lagrimas a Zamora hijo?

Lo mismo el Valladolia que el deportivo, derrotados en esca fornada, acaban de perder sendas ocasiones de anuciparse. O de tomar vensaja sobre el ocro, concretamente. Al primero le dano el ceta por un margen elocuente. Esperemos que esta sóasación de pouerio cenico no se venga adajo, otra vez, como na ocurrido un mambente en las maieras. Anatoga suerte corrio el deportivo en Leon, donde por el momento se trustraron has missiones de aumentar has posibuldades de ascenso automático a ha primera 1402.

Y plen; los resultados lavorecieron de plano al Cetta e indi-reciamente al Orense y al San Schasilan, Estos dos ultimos equi-pos puntuaron luera, de lorma que se ponen a la altura del con-junto vigues, en condicionas de poder intemar la "caza" del peportivo o del Valladond, de cualquiera de estos dos que salra un bacco enmediato. La aquellos es salras salislacionamente un bacne inmediato y a aquellos ies saigan sausiacioriamiente

sus pianes.

En este ultimo onden de cosas, no cabe duda que el Cella
tiene un panorama optimista l'Indra de ir el "once" vigues el proximo domingo a la Coruna para entrentarse al Deportivo. Una
victoria cenica suponoria e, estabiecimiento de una igualdad de
positivos entre el Cella y el cuadro corunes. Por otra parte, la
derrota de los vigueses daria a la posición deportivista mayor
consisiencia... Pero de esto no es ahora el momento de habiar.

Todos los resultados fueron caseros en la jornada correspondiente a la rercera Division. Dentro de este bajance figura includa tamblen la viccoria cel Club Santiago sobre el Gran rena, si bien los puntos reviercen en el casillero gran-penista por anneación indebida en el bando local rero es indudable que el Santiago salvo el domingo su honor, batiendo impiamente y sin requerzo de ninguna ciese —antes al contrario, con supernes y con algun que octo jugador "recintado" entre el punco— a un Gran rena que en readdad merecia ser el colista del grupo.

Lugo y terrol siguen por lo arto de la tabla. Todo lo demas constituye algo así como grupo de "extras" o un "coro de conjanto".

¿Y a eso llamamos Tercera Division?

El equipo gallego dominó en todos los aspectos

BILBAO, 7 — (De nuestro corresponsal, German de Aspiunza) Se temia ai Orenee en su partido contra el Basconia porque aigo se sabia aqui de las ultimas actuaciones del equipo gallego sin conocer la derrota y también a causa de Molinuevo, antiguo Dreparador del once local, co-Locia al dedillo los méritos y debilidades de éste.

Y como se temía sucedió. Porque el Orense armó su sistema apropiado que no era ctro que bajar a José Luis entre Sanchez y Bouso: Esto dio una fortaleza tremenda al bioque defensivo, pero sin ti litarse a un cerrojo cualuiera, va que el mismo Jose uis actuo también como de-intero y él fué el que abrio el marca de fué el que abrio el marcador de la victoria lo que quiere decir que hubo fle-kibilidad de sistema. Y que el Crenso orense estaba volcado sobre el Basconia lo prueba que Abel, Viñas, Ordax y Castro tuvieron una excelente actuación y no fuvieron descanso ción y no tuvieron descanso ni un minuto. Debieron subir más colonidades las goles al marcador en bue-la lógica. El principal méri-lo de la victoria del Orense de fundamenta sobre todo en el entusiasma y buena preel entusiasmo y buena pre-paración de los jugadores orensenses de los jugadores ensanos, que permitió al equipo mantener la iniciati-va del Dartido, Dese al treendo tren a que se jugo. Fué el Orense técnicamen-

moral que les permite reali-forma natural. No faltaron ampoco los ánimos de la nutrida colonia gallega que tes animó siempre con sus gritos de aliento.

UN DISPOSITIVO FLEXIBLE

Quizás el lector que ha leido más arriba la inclusión de José Luis entre los volantes habrá sonreido benévolo descubriendo la clave de la victoria en un cerrojo rígido. Na-da más lejos. Porque si bien este dispositivo dió al Orense el mando del campo, poco partido se hubiera sacado de 11mitarse solamente a esó. José, es verdad, fué defensa, medie y delantero que marco el primer tanto a menos de medio metro de la linea de meta. Lo que se consiguio, sin embargo con esa formación es sencillamente parar en seco a los escurridizos interiores locales y al mismo tiempo con superioridad numérica del centro del terreno formarou una plataforma de lanzamiento de Abel, Ordax, Viñas

EXCELENTE ACTUACION DE LA DELANTERA

Por las razones expuestas se deduce que el Orense domino al Baseonia en todos los terrenos. Castro, un poco con labor de enlace, llevaba el balón dominando desde atrás. Después Viñas u Ordax, muy rápidos los dos, abrian juego sobre Abel, que estuvo extraordinariamente batallador y efectivo. A punto estuvo de l lograr más goles para el Orense, pero unas veces por no llegar a sus pies la pelota dominada y otras por falta le ayuda no pudieron dar su Iruto en algunas jugadas bien llevadas.

LOS GOLES

A los 38 minutos, José Luís remata de cabeza un corner de Ordax a medio metro de Tribar, éste pierde la pelota y tras leve force jeo introduce el balon en la red, entre las piernas de muchos jugadores. A los 44 minutos, Viñas escapó por su izquierda y lanzo un centro atrasado que Castro, de magnifica cabeza, convirtió en el segundo tanto orensano. Con este resultado se llegó al fin del partido.

COMO JUGARON

Soberbio Ibarreche por su gran serenidad. Buenos reflejos y mejor estilo. Bien es verdad que hoy no era tan fa-cil llegar hasta él, pero en sus intervenciones hubo pleno dominio de su labor. En la defensa, Garbayo acredito igual que Ordax, su excelente forma, en los despejes sin contemplaciones y pases a sus delanteros bien medidos. Los dos fueron incisivos y se revolvieron en poco terreno. Más bajo Batalla al que vimos que va recuperando su forma antigua. Muy bien Sanchez incansable. Batalló de firme y fué uno de los pila-res de la victoria de hoy, por sus rígidos marcajes. Lo mis-

mo puede decirse de Bouso. José Luis hizo a maravilla sus cos papeles de defensa y ataque y se encontró en todos ios sitios en el momento apropiado. Tremendamente peligroso y una revelación. Abel. Lástima que su espléndida lator no haya culminado en algún tanto que estuvo a punto de lograr en magnificas jugadas. Ordax colaboró y Castro hizo una magnifica labor de enlace. Viñas mostró claramente encontrarse en un buen momento. El Orense actuó como un conjunto bien formado que dio muestras de una excelente preparación fi-

EL ARBITRO

sica y gran entusiasmo.

El señor Vara no tuvo complicaciones en su labor. Estuvo bien. Lanzo el Orense tres cornerse y el Basconia diez. ALINEACIONES:

BASCONIA: Iribar; Carlos, Orive, Larrea; Amurija, Olave; Otinamo, Saiz, Echeveste, Echevarria y Sasia.

ORENSE: Ibarreche; Garbayo, Batalla, Orbán; Sáuchez, Bouso; José Luis, Castra Abal Viscos Luis, Castra Abal Viscos Carta Abal Viscos Castra Castr tra, Abel, Viñas y Ordax.

Como figuras de este encuentro, por parte del Valladolid, citemos a Zumalave, Solé, Ramírez, Joselin y Molina. Superioridad del At. de Bilbao Ganó por 2 tantos a O a la Real Sociedad

SAN SEBASTIAN, 7. — Mai arbitraje del señor Zariquagui, que formo así a los equipos: R. SOCIEDAD. — Golcoecnea, R. SOCIEDAD. — Golcoechea, Iruegui, Egusquiza, Elizendo, Echarri, Astigarraga; Cacho, Rivera, Simonsson, Lasa y Larrauri A. BILBAO. — Carmelo; Orue, Echevarria, Canito; Etura, Iturriaga; Arteche, Aguirre I, Arieta. Mauri y Uribe.

gran paso camino de la Segunda Division, al salir derrotada esta tarde frente al Atlético de Bilitao, para lo que ha hecho grandes merecimientos. Atocha presenta-ba un lleno casi total, con el terreno en estupendas condiciones para jugar al futbol, pero en la

Real, desde el comienzo, fattarou estrepitosamente los defensas Eli-

Llego a Barcelona el equipo del Inter

Mañana se enfrentará al conjunto barcelonista en partido amistoso

BARCELONA, 8. (Alfil) .- A las dos menos cinco de la tarde ha llegado por vía aérea al aeropuerto, el equipo del Inter de Milan que el miércoles por la noche ju-gará con el C. F. Barcelona. Com ponen la expedición veinte per-sona, de las cuales diecisiete son jugadores, el entrenador Helenio Herrera y dos directivos del club. Los primeros en descender del avión fueron los jugadores, que aguardaron al pie de la escalerilla a que salese el Sr. Herrera. Al parecer le hiceiron objeto de una gran salva de aplausos.

La expedición fue recibida por el secretario general de Escare el secretario general del Barce-lona señor Gich.

Helenio Herrera preguntó se-guidamente por el equipo del C. F. Barcelona y por la proba-ble alineación del equipo azul-grana, manifestando su contrarie-dad por no conocer a algúno de los jugadores barcelonistas, para poder contrarrestar su puego.

Por su parte Luisito Suárez manifesto que está a disposición del seleccionador nacional, se-nor Hernández Coronado, por si considera necesaria su inclu-sión en el equipo español que se desplazará a Chile. Añadió que se encuentra en buenas condicione, físicas y que podrán comprobarlo sus compatriotas el miér-

Para presenciar este partido se espera la llegada del Valencia C. F., es decir jugadores, entrenador y directivos, ya que el club valencianista debe jugar contra el Inter en la Copa de ciudades en Foria y desan conocer el jugar. go del equipo italiano.

Manana, martes, por la tarde, se celebrará en Barcelona una reunión entre el presidente del Valencia C. F. y el entrenador del Inter Helenio Herrera, para tratar de la fecha y detalles de encuentro Valencia - Inter.

ante la puerta de Goicoechea pa-ra llevarse los dos puntos, que despues merecieron ampiamente, pues el unico jurgo que se rea-lizo, siempre estuvo a cargo de ellos, aunque la Verdad es que fue muy poco el que se vio.

A los 10 minulos hay un pase largo a Arieta, despiazado a ladó largo a Arleta, desplazado a, lado izquierdo, quien lanza un centrochut al que no puede llegar Goicoechea, entrando decidido y vallente Arleche, en pugna con Elizondo, llevando a la red la pelota de un gran punterazo. En pieno desconcierto local, tres minutos despues, se produce el segundo gol, hay un castigo también por el lado izquierdo, en el que estaba desplazado Arieta, y el centro fue suave sobre el área donostiarra. Elizondo dejó pasar la pelota incomprensiblemente y Arteche se cruzó muy bien y de stave cabezazo llevo el hajon a las mallas. El dos a cero puso las cosas muy cuesta arriba para la Real, que no acertaba a ligar ni una sola jugada ya que además. Simonssons, muy marcado, no podia hacer nada.

En la segunda mitad, el juego

En la segunda mitad, el juego fué todavia peor. El Atlético se dedicó a mantener la ventaja adquirida y la Real no se dedico a nada, pues no encontró apenas la puerta de Carmelo, únicamente Cacho tuvo una gran oportuni-dad y la desperdició lamentable-mente y se llegó al final del en-cuentro con el triunto bilbamo-por dos a cero.

En el Atlético de Bilbao, todos han estado a igual altura y natisido muy superiores por lin as y hombre por hombre a los un gadores donostiarras; sobres ron Echevarria y los dos n. s volantes. En la Real Sociedad an solo los des juveniles, Astigal a ga y Golcoechea, han hecho marites para figurar en Primera División, los dos han evitado que la victoria bilbaina no fuera más bolgada. — Alfile

Granado - Levante, 3-2. Cádiz - Huelva, 2-1. Las Palmas - S. Fernando, 2-1. Albaceto - Málaga, 1-1. Mestalla - Jaén, 4-1 (jugado el

TERCERA DIVISION

(Grupo primero) Turista - Zeltia, 3-2 (jugado d

Ferrol - Choco, 8-1.
Fabrii - Alondras, 6-3.
Couto - Vivero, 3-0.
Arosa - Lemos, 4-0 (jugado d

sábado). Marin - Arsenal, 4-1 jugado e

CLASIFICACION J. G. E. P. F. C. P.

sábado). Santiago - Gran Peña, 32,

Lugo - Corujo, 3-1.

J. G. E. P. F. C. P.

Un equipo inglés de Tercera División

Ouiere ofrecer a sp con el Real Madrid

LONDRES, 8 (Alfil) .- El Crystal Palace confia jugar con el Real Madrid el dia 11 del próximo mes de abril, con ocasión de la inauguración de la instalación eléctrica de su campo de Selhurts

Este equipo pertenece a tercera división de la Liga inglesa

Su campo tiene una capacidad para 40.000 personas.

Se asegura que garantiza-rá al Real Madrid la suma de 1.360.000 pesetas, al cambio normal de la libra esterlina además de todos los gastos, de viaje v estancia.

DE ACOSTA

MEDICO CIRUJANO enfermedades de

Telelono, 1299 SANTIAGO

Perdió el DEPORTIVO en León público un encuentro Un penalty facilitó a la Cultural Leonesa el gol del triunfo

LEON, 7 .- (Por teléfono. De nuestro colaborador ISIDORO PARAMES) El ambiente futbolístico leonés era de marcado pesimismo ante la visita del Deportivo de La Coruña, equipo puntero del Grupo y ouc todos calificaban de duro adversario para la Cultural, que, por otra parte, está atravesando una dura etapa, ya que tiene lesionados a muchos de sus jugadores. Para reforzar esta idea diremos que el entrenador culturalista, Juanito Ruiz, no dió la alineación de su equipo h asta momentos antes de empeza r el encuentro, ya que tuvo necesidad de hacer algunas pruebas esta misma tarde para saber en qué condiciones físicas se encontraban sus pupilos.

Por otra parte, para nadio eran desconocidas las aspiraciones de los coruñeses de ascender a la División de Honor, y los dos puntos que se ventilaron hoy en el Estadio de la Puentecilla significaban nucho para el logro de tal as-

oiración. El estado del terreno de juego puede calificarse de pésimo debido a las últimas inundaciones, y creemos que esto ha sido un duro "handicap" contra el que han tenido que luchar los jugadores forasteros, va que les impidió hacer el fútbol que nos habían anunciado las crónicas de la gran mayoría de los partidos jugados por el conjunto coruñés

EL PARTIDO

A las órdenes del señor Torres Rodríguez, que tuvo una actuación aceptable, los equipos presentaron las siguientes

DEPORTIVO: Emery; Valentin, Lariño Manin; Pegaso Aurre; Gento II, Amancio Veloso, Jaime Blanco y Alonso. C. LEONESA: Mambrilla; Manin, Gutiérrez, Chelona;

Seone, Puente; Roberto, Co-que, Chani, Castro y Mundo. El partido, tal vez por ei mal estado del terreno de juego, como apuntamos al principio de esta crónica, fué de puro trámite y ninguno de los dos equipos hizo grandes

méritos para alzarse con el

triunfo. Sin embargo, no faitaron buenas combinaciones de ambas delanteras, la local empujada por el excelente futbol de que hizo gala el inter:or izquierda Castro y la forastera por el magnifico hacer de lo sdos interiores, estupendamente apoyados por el medio Aurre.

MARCO PRIMERO EL DEPORTIVO

El primer tiempo se caracterizó por un mayor dominic de los leoneses, pese a lo cual fué el conjunto forastero el que consiguió inaugurar el marcador, con un gol conseguido por Amancio en una mala inteligencia entre Seoane y Mambrilla.

EMPATA LA LEONESA A partir de este momento, parecia que, pese al mayor dominio territorial, no conse-

guirian los culturalistas per-

forar la porteria que defendia

do este tiempo para que el extremo izquierdo leonés Mundo consiguiera desde fuera del área y de potente disparo el tanto que igualaba la cou-SEGUNDO TIEMPO El segundo tiempo fué de

Emery v así hubo de esperar-se a que estuviera finalizan-

parecidas características de primero, ya que dominó más la Cultural, que desperdició varias ocasiones de gol. Aurique en su descargo podemss decir que en varias ocasiones fueron los medios, defensas o portero coruñés quienes se encargaron de evitar tal contingencia. Fué necesario que el árbitro pitase un penalty contra el Coruña a los 17 minutos, por falta cometida por un defensor coruñés, dentro del área, al extremo Mundo para que Coque consiguiera el tanto de la victoria.

DESTACADOS

Merecen destacarse por los leoneses, Manín, Mambrilla, Chelona y Castro y por el Coruña, Emery, Aurre, Amancio y Jaime Blanco.

PRIMERA DIVISION R. Sociedad - At. Bilbao, 0-2. Santander Zaragoza, 2-1. Elche - Oviedo, 1-1. Valencia - Betis, 2-0. Mallorca - Español, 1-5. Barceiona - Tenerife, 5-2. At. Madrid - Osasuna, 4-2. Sevilla - R. Madrid, 1-1.

CI		SIFI						Córdoba			5	3	29	13	25+
	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	Murcia	State of the last	8					22+
	_	-			-			Levante	18	1000000	2				22-
Madrid	18	14	2	2	38	11	30+14	Málaga	18	100000	6	5	28	21	224
Madrid			3	4	33	19	25- 5	Granada	18	7	6	5	26	23	20-
elona		10	2	6	45	30	22+ 4	Jaén	18		1	8	36	25	194
goza	18		4					R. Huelva	18	8	3	7	23	24	194
ncia	18			5	29	22	20+ 2	Hércules	18	8	3	7	27	28	19-
lla -	18	14.02	5	6	33	27	19-1	Las Palm.	18						18
5	18		6					Albacete	18	6	6	6	18	19	18
e	18							Cartagena	18	8	2				18-4
una	18		5	7	32	34	17-1	Mestalla	18	7	3	8	31	29	17-
orca	18		1					Cádiz	18						16_
ander	18	000000	2						18	5	4	9	24	28	14-
	18	0000000	6					At. Ceuta	18	3	5	10	18	31	11-
co	and the last	100000	-					Villarrobl.	18		2	13	14	40	8-1
201110110	18	800 mm	5				13-5				200		333	-	
nol	18	4	5	- 9	40	133	10 0					100			

sábado).

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero)

18 4 2 12 21 41 10- 8

Socied. 18 3 5 10 21 37 11-

Tenerife

Indauchu

Burgo - At. Baleares, 3-0. Leonesa - Deportivo, 2-1.
Basconia - Orense, 0-2.
Salamanca - Pontevedra, 1-0.
Indauchu - Sabadell, 3-2 (jugade el sábado).

Alavés - Gijón, 4-0. Plus Uitra - S. Sebastián, 1-1. Celta - Valladolid, 4-1.

18 4 3 11 23 35 11-

SEGUNDA DIVISION

(Grupo segundo) At. Ceuta - Villarrobledo, 4-0.

ı						4	2000		R CONTRACTOR STATE			1337	5003		10000	
	CI	AS	SIF	CA	CI	ON			Lugo	18	16	0	2	58	8	32+1
		J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	Ferrol Arosa	18 18		3 2	2 5	52 43	Contract of	29+ 1
The same of the sa	Valladolid Deportivo 6. Sebast. Alavé, Celta Orense Flus Ultra Burgos Ponteved. Gijón At. Balear. Salamanca Sabadell	18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 1	7 6 7 8 7 7 6 6 6	3 5 7 2 3 5 6 4 2 3 3 3 3 3 1	47766	23 32 27 29	22 28 29 23 24 25 31 25 31 34 43	20+ 19+ 19+ 18 18 18 17- 17- 15- 15-	Turista Couto Lemos Arsenal Corujo Fabril Marin Zetia Vivero Alondras Gran Pei Choco Santiago	17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	9 10 9 9 6 9 7 5 6 4 5 4 2	2020602525133	6 8 7 9 6 0 9 8 10 8 12 11 13	34 38 25 31 36 33 30 26 17 25 27 22 22	27 31 32 27 32 29 44 28 28 32 41 43 79	20+ 20- 20+ 18+ 18- 16- 15- 14- 11- 11- 7-1
	Basconia	10	C	2	0	Silvani.	-	15-	man person	BOL	INT	E	INS	ACI	ON	IAL

Santiago de Chile: Colo Colo-Ferenevaros, de Budapest, 2-1. Santiago de Chile: Estrella Ro-Yugoslavia - Botafogo,

Envases de

6,18

comprimidos

Salamanca, donde fue vencido por un goi a Hacia el final estuvo a punto de conseguir el empate

SALAMANCA, 7 .- (Para EL CORREO GALLEGO, por Nicandro SERRA) Llegó el Ponsvedra en mal momento, porque el Salamanca tenía necesidad de los puntos y salió decidido desde el primer instante a asegurarse con la victoria, para no caer en los últimos lugares de la tabla. La alición acudió en bastante número a este en cuentro y animó a su equipo a

lo largo de los noventa minutos. El terreno de juego estaba impracticable, lo que deslució notablemente el juego, va que no se podía controlar el balón. Así el partido se resolvió en jugadas de coraje y entusiasmo por ambos bandos, llegándose en algunos momentos a practicar fútbol peligroso.

El Pontevedra puso de manifiesto una estupenda preparación física aguantando el mismo ritmo durante ios noventa minutos y aún tuvo arrestos para lanzarse a la ofensiva cuando encajo el tanto que habia de dar el triunfo al equipo local.

Tuvo dos fases el partido. Una de dominio del Salamanca favorecido por el repliegue de los visitantes, que desde al primer momento adoptaron una prudente táctica defensiva. Nos pareció acertada, ya que dado el estado del terreno de juego era difícil controlar el baion y en estos casos, es más fácil destruir que crear juego. La otra fase fué de iniciativa pontevedresa; a raiz de conseguir el gol el Salamanca realizo unos contraataques peligrosisimos, algunos de los cuaies pudieron y debieron finalizar en gol, si el balon no fuese frenado por el barro.

EL PARTIDO

Se inicio con fuerte presion del Salàmanca, a la que se oponia una ferrea defensiva visitante, en algunos momentos efectuada a ultranza, con patadon adelante, quizá para sorprender a los defensores locales con alguna internada de los extremos granates que pudiese dar el gol sorpresa. Pero este no se produjo aunque no faltaron oportunidades, como aquella internada de Ferreiro con pase al centro que no encontró rematador, cuando la defensa estaba desbordada. En otra ocasión, a buen tiro de Vallejo, Miguel realizo una parada de antologia.

No exageramos al afirmar que pese al fuerte dominio ejercido por los locales en este tiempo, debió ser el Pontevedra quien debio ir a la caseta con ventaja a su favor, porque los delanteros salmantinos no supieron hacer saltar el cerrojo impuesto por los visitantes, mientras que la defensa local se vió muchas veces desbordada, pero unas veces por el barro y otras por la magnifica actuación del guardameta Miguel, el tanto,

no llegó. Mediada esta parte, Gato, realizó una enorme parada a tiro de Abílio. Después sería Cela quien ensayase el tiro, para que el propio Gato des-viase a corner

Un centro largo de Calleja, lo recoge Viescas, que se interna rápido y tira, quedan-do el balon clavado en el barro. Iglesias está a la expectativa y vuelve a chutar, sa-Iliendo el tiro algo desviado. Se llega al descanso sin que funcione el marcador.

QUINIELA

R. Sociedad - At. Bilbao	2
Santander - Zaragoza	
Elche - Oviedo	
Valencia - Betis	1
Mallorca - Esuañol	2
Barcelona - Tenerife	1
At. Madrid - Osasuna	1
Sevilla - R. Madrid	X
Leonesa - Coruña	1
Alavé, - Gijón	1
Celta - Valladolid	1
Murcia - Cartagena	X
Cádiz - R. Huelva	1
Albacete - Málaga	X
Reservas	
Salamanca - Pontevedra	1
Of-daha Ilimoulos	X

VALENCIA, 7. (Alfil).--Un certante de catorce resulta dos ha aparecido en Valencia como único máximo acertante de hoy. Se trata de Luis Fuster Martinez, domiciliado en la calle de Hernandez Meli-lias número 20, del pueblo de

En el escrutinio realizado en Valencia de los boletos de Valencia, Alicante y Castellon, solo ese acertante de 14 ha aparecido. Hoy, además, nue-ve de trece y 17 de 12

VIVEROS LARROSA ARBOLES FRUTALES

Forestales de adorno Pinos - Eucaliptos OLEIROS (La Coruña) Se remiten catálogos gratis SEGUNDO TIEMPO

El Pontevedra aglomera más hombres todavía ante su puerta v resulta poco menos que imposible encontrar el hueco para tirar a gol. Pero a los doce minutos, el extremo Amantegui realiza la mejor jugada de la tarde. Recoge el balon, se interna hacia el cen-

A partir de entonces lué cuando el Pontevedra abrió sus lineas para tratar de igualar el tanteo. Estuvo a punto de conseguirlo nada más sacar de medio, pero el chut de Iglesias salio algo desviado.

El guardameta visitante ha de lucirso a tiro de Eloy, de cerca, que parecia valdria el segundo tanto. Se juega a gran velocidad, pese a lo embarrado del terreno, que dificulta el control de la pelota. Ferreiro avanza por su extremo, pero centra demasiado retrasado y la pelota no encuentra rematador. Lamoreno, que pasa a ocupar su puesto de extremo, sostiene un pugilato con el defensa contrario, logra centrar y Viescas remata bien, pero intercepta con fortuna Miguel.

El Salamanca juega con el handicap de tener a su medio Carvajal lesionado desde el primer tiempo. Salio en la segunda parte, pero su rendimiento fue nulo. Los últimos minutos de juego han sido de una lucha de poder a poder. defendiéndose el Salamanca y tratando el Pontevedra de alcanzar la igualada que no

ARBITRO Y ALINEACIONES

Dirigio el encuentro el coegiado señor López Montenegro, que actuó con autoridad y acertadamente. Los equipos presentaron las siguientes ali-

PONTEVEDRA: Gato; Caqui, Calleja, Cholo; Guiller-mo, Trujillo; Lamorena, Vallejo, Viesca, Iglesias y Fe-

rreiro. SALAMANCA: Miguel; Hernández, Olavarrieta, Regino; Ares, Carvajal; Pineda, Eloy, Abilio, Cela y Amante-

Pon el Pentevedra destara-ron Gato, Calleja, Trujillo, Vallejo, Viesca e Iglesias. Por el Salamanca, Miguel, Regi-no Ares, Pineda, Eloy Y

iAhora! Alivie CATARROS, GRIPE, SINUSITIS...



SENOS NASALES CONGESTIONADOS

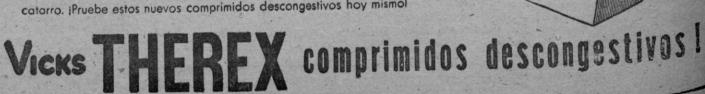
Cuando usted se acaiarra, la congestión invade la zona crítica de los senos nasoles y frontales. La congestión dificulta su respiración y origina opresión y dolor. Usted tiene la cabeza pesada, siente cansancio y fiebre.



SENOS NASALES DESCONGESTIONADOS

Los ingredientes descongestivos especiales de THEREX descongestionan rápidamente la zona crítica congestionada por el catarro. Facilitan la respiración, calman la fiebre y suprimen el cansancio. ¡Usted consigue un alivio duraderol

¡Dobleactivados para un alivio más rápidol Los ingredientes exclusivos de los nuevos comprimidos THEREX aceleran la acción descongestiva en la zona crítica de los senos nasales y frontales, dando alivio inmediato de los síntomas del catarro. ¡Pruebe estos nuevos comprimidos descongestivos hoy mismol



Segundo gol ferrolano marcado por Aneiros. - (FOTO ARJO)

Al ver nuestros lectores ci

resultado creerán que nuestra

decisión es entonar cántico de

alabanza al futbol y al equi-

po que nos representa, y, pa-

radojas de la vida, vamos a

intentar todo lo contrario.

Porque el haberle ganado por

8-1 al Choco de Redondela

no es ninguna, ni tampoco

justifica el partido del domin.

go. Porque si fuéramos a bus-

carle justificación a las oca-

siones, pese al mal juego des-

arrollado, tendríamos que de-

cir que el Choco debiera haber salido de nuestro Estadio

con un abultado récord de 18 tantos. ¿Qué les cuente las pe-

ripecias de este encuentro? Soria tanto como contarles las

ocasiones de marcar que per-

dio el Club Ferrol y por lo tanto la cantidad de veces que

los jugadores del Club Ferrol perdieron la pelota, por tor-

peza, por apresuramiento, por alta de decisión o por lentitud. Y enfrente solamente un

equipo con la mejor voluntad

del mundo; duro hasta la sa-

ciedad, pero sin líneas que

respondieran a las exigencias

acaso, sù ala derecha compuesta por Juan y Cunino,

que en algunas ocasiones crearon momentos de peligro pa-

ra la meta ferrolana. envol-

viendo a una defensa que

tampoco podia, como el resto

del equipo, sentar sus reales,

preocupados más de marcar goles que de marcar al con-

No quisiera juzear la situa-ción del Club Ferrol en el

campo. Si acaso se volvió a

incurrir, en el primer tiempo,

de un retraso de la linea de medios, favoreciendo a la acti-

nada más. Todos fueron fa-

llos perdonables pese a esa rotunda victoria. Fallos que

iban desde el guardameta G:

loso, impávido en el único gol

contrario, hasta el extremo iz-

quierda Bellon, que se inhibió

tud del equipo visitante. Pero 1

una Tercera División. Si

entrenador en el campo, ya

to del que hemos salido nos-

José Antonio se adelanto y Aneiros pasó a trás para de-

jar a Lamelo en punta Bellon intentó crear más. Y cuatro goles más. El quinto a los 28

minutos en un remate de an-tología de cabeza de Lamelo;

a los 33 vuelve Lamelo a mar-

car; a los 37, en el momento

en que Paco, interior izquier-

da visitante choca con Gran-

Bellón, náximo destacado en

dicho encuentro. - (Foto Arjo)

da v se fractura una pierna.

permite que Julito se haga

con la pelota en fuera de jue

go y coloque el séptimo y a los 44 Lamelo de nuevo de ca-

Pero en la segunda parte tampoco hubo futbol. Hubo

más empuje; pero el futbol

no lo vimos. Porque también

aqui se perdieron muchos tan-

tos. Tantos como en la prime

ra mitad y demasiado apresuramiento; demasiada falta de serenidad. Demasiada seguri-

dad. Y aqui si José fué el peo:

quiză el que más acertó en la

voluntad ya que no en el jue-go fué José Antonio. Total, Que no hemos queda-

do convencido de un partido que ganado por 8-1, muy bien

más o menos tantos pero con

un mejor desarrollo del futboi.

pudo haber resuelto con

beza consiga el octavo.

DIGESTIVA GASEOSA FAMILIAR «COMPOSTLEAN

En el Estadio Manuel Rivera

El Club Ferrol "aplastó" al Choco, El Club Medina de la S. F. venció al tras un juego de escasa calidad Sport Lubango e Benfica de Angola

Pese a la goleada, el equipo departamental no convenció

nino.
Del Club Ferrol ninguno, porque la tónica fué mai par-

El equipo contrario tuvo su

mejor cualidad en el espíritu

combativo y en la línea derecha del ataque Juan y Cu-

partido y mal futbol. Dirigió el partido el colegia-do ferrolano señor Soto Crego. Sin hacer alardes cumplió sin más complicaciones.

Alineaciones: FERROL.—Goloso; Granda, Anca, Guillermo; José Luis, Julito, Aneiros, José, Lame.o

CHOCO.—Julito; Rey, Til-cho, Batán; Ferreira, Tino; Juan, Cunino, Germán, Paco

KINSO

Partidos de Copa de Europa de Baloncesto, en La Coruña

cionantisimo encuentro, el Club Medina de la S. F. venció al cam-

peón portugués por 32-30. En la cancha cubierta de la Fábrica de Tabacos, y ante numero-sisimo público se ha jugado hoy ei primer partido correspondien-te a la Copa de Europa de Ba-loncesto entre los equipos del Sport Lubango e Benfica de An-gola y el Club Medina de la S. F. de La Coruña, campeón de

España. En los preliminares del partido, se ha hecho entrega de los trofeos por clubs e individuales conseguidos en la temporada 1960-61. Los trofeos han sido con-

to saber que Calliviza, por ejem-plo, agotó todos los recursos para tratar de convencer a los disi-dentes. No tuvo exito en la ges-

tión y salió a jugar, a dario todo por el nombre del Club Santiago y en respeto a la afición. El guardameta Calliviza, veterano, todo un caballero deportista, realizo una actuación magistral.

OTROS MUCHACHOS PUN-DONOROSOS

Tenemos que elogiar igualmen-

Tenemos que elogiar igualmente el pundonor demostrado por Astray, Carlos. Arceo, Goris, Nicanor, Maximino... En fin, todos cuantos salieron a cumpir con su deber. Para ellos, nuestro aplauso, y la admiración al noble gesto que tuvieron, Inclumos a Tito, el joven jugador a quien los del "plante" quisieron inutilmente convencer.

Todos jugaron con un entusiasmo extraordinario y en los casos de Astray, Nicanor y Maximino con evidentes destellos de clase. Este ultimo jugador, Maximino, fué junto con Calliviza lo más destacado del conjunto local. Cado

destacado del conjunto local. da vez nos recuerda más al

rofeddos de la siguiente manera:
Trofeo de la Federación Corunesa: Clubs Estudiantes, Bosco,
Reunión de Artesanos, Junior y
Club Medina de La Coruña.
Juventud y Lasalianos de Santiago de Compostela.
Gravina y O.A.R. de El Ferrol
del Caudillo.
Individualidades: O. J. E.,
Club Medina y Javier Arana de
La Coruña.

La Coruña.

J. Soto —E.M.I.— del Ferrol del Caudillo.

Josefina Bande -Club Filosofia de Santiago de Compostela—; José Cabaleiro —Imperio—; Juan José Cabido —árbitro de El Ferrol del Caudillo—; Juan Guillin

tiago. Maximino reúne las cuali-dades —velocidad, empuje y buen tiro— que necesita un jugador para abrirse camino,

Y FINALMENTE, LA RECLA-MACION DEL GRAN PENA

No puede haber equipo peor en juego que el Gran Peña, a juzgar por lo que demostró en Santa Isabel. Esta vez incluso le tendre-

mos que calificar por bajo del Santiago, con mucha diferencia. No destacó nadie, Todos lo hicie-ron muy mai.

Ya que no pudo hacerlo en el terreno de juego, el Gran Peña se agarró finalmente al recurso de la reclamación. Y reclamó sin

perder un minuto. El árbitro, como es lógico, la acepto. Y el Gran Peña se llevará los dos puntos, cuya pérdida material va de

lleno a la conciencia de los del lleno a la conciencia de los del 'plante". Los otros, los que salieron, han cumplido honradamente, saliendo a ganar.

El colegiado local senor De

Francisco y los linieres señores Porto e Iglesias cumplieron bien

su cometido. No encontraron tam-

Medallas logradas por la Selec-cion Corunesa en los I Juegos Gallegos celebrados en Lugo. Trofeo de la Junta provincial de Educación Física y Deportes: Club Medina.

Club Medina.

Asimismo se ha impuesto la Medalla de Oro de Honor de la Federación Española de Balonque se ponen en 8-7. Las del Club dina, Manuel Fernández Trigo.

Después de estos preliminares salen 10s equipos al campo. Sale primero el Sport Lubango e Benfica de Angola portando la Jandera española, A continuación lo hacen las coruñesas con la bandera portuguesa. Se interpretan los himnos nacionales de ambos países y seguidamente las coruñesas obsequian a sus rivales con unos banderines.

Empleza el partido con ligato

unos banderines.

Empleza el partido con ligero dominio portugués, que van cobrando ventaja en el marcador, hasta poner favorable a su, colores por la diferencia de 7-0. Reaccionan las coruñesas y logran igualar la contienda. Viete par las portugarons a logran de contienda. gran igualar la contienda. Viielven las portuguesas a la carga y
transforman una personal con io
que se ponen en 8-7. Las del Club
Medina, pese al nervosismo, no
se amilanan, y logran poner el
marcador favorable por 13-11.
Hay dos cesta, seguidas de las
angolanas, que son neutralizadas
por Cuqui y Maribel, y luego Mariquilla deshace la igualada y coloca el marcador en 17-15 en favor de las locales. Con este tanteo se llega al descanso.

En este primer tiempo han tenido más oportunidades de marcar las coruñesas, que no han

car las coruñesas, que no han sabido aprovechar debido al nervo sismo que reinaba en todas ellas. Mientras las cor nesas de-fendían "hombre a hombre" las ellas. Mientras las cor mesas defendian "hombre a hombre" las angoleñas lo hacian en un 2-3, por lo que dejaban bastante sueltas a las atacantes rivales pero que no supieron durante todo el partido aprovechar los rebotes de sus tiros a cesta. Por atra parte, las angoleñas, ponían en serios aprietos a la defensa cartínes a en rápidos contraataques muy hien llevados por Regina Pevroteo, Concepción Peyroteo y Franestina Colmbra.

En la segunta parte sale (n tromba el Club Medina, que arrolla a sus rivales y logra poner el

tromba el Club Medina, que arro-lla a sus rivales y logra poner el marcador en 21-15 Acorta distan-cas el Lubango, pero sucive otra vez el Club Medina a pre-sionar y deja el marcator en 27-19. Hey una nueva cesta por ambos bandas y lo que ya pare-cie fácil para las coruntas, de-bido a que la Revena a sucresbido a que le llevaban 8 puntos a sus contrarias, se vuedve en crizado. Las angoleñas reacionan y se colocan a un sólo punto de y se colocan a un solo punto de las coruñesas, que se las ven y se las desean para parar a las atacantes contrarias. Con este resultado de 2928 se entra en los 5 minutos finales. Reina gran nervosismo entre jugadoras y aficionados que no dejaron en un momento de animar a su equipo.

equipo.

Estos últimos 5 minutos fueron de gran emoción. Logra una canasta el Club Medina, con 10 que se ponen en 31-28. Seguidamente el Sport Lubango transforma (os personales (31-30). Ahora son las portuguesas las sanconadas con personal que Mabel no consigue transformar. Acoso a la cesta coruñesa y nuevamente personal contra las portiguesas, s'endo transformado un tiro con o que se pone el marcador en 22-30, que sería el resultad definitivo.

EL SPORTIVE CASABLANCAIS VENCIO AL EQUIPO DE ANGOLA

LA CORUNA, 8.— En el pabellón de deportes de la Fábrica de Tabacos se celebró a las ocho de la tarde, la segunda jornada del campeo-

gunda jornada del campeo-nato europeo de baloncesto femenino. en el que intervie-nen, con el Club Medina, de La Coruña, campeón de España, los reprsentantes de Portugal y Marrueros. Hoy se enfrentaron los equi-

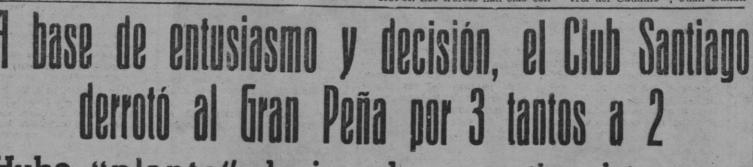
pos Sportive Casablancais, de Marruecos, y el Spor Luban-go e Benfica, de Angola, campeón de Portugal. El resultado fué de 54 a 37

favorable a las marroquies. El conjunto marroqui se impuso desde el primer momento a su adversario hasta llegar a alcanzar una considerable ventaja.

En el prima tiempo termi-no 26-11 a favor de las marro-

Mañana se disputará la flanal del torneo entre los Cludo Medina, de La Coruña, campeón de España, y el equipo representativo de Marruecos.

El conjunto vencedor de este torneo jugará contra el equipo vencedor del encuentro. Hungria-Checoslovaquia.



Hubo "plante" de jugadores santiaguistas, que que se encontraba en su cama, descansando de un gripazo del fueron sustituídos por "voluntarios" que deseamos salga más prony suplentes ctros que aun no nos ha abanconocemos del "plante" habido en los vestuarios. Nos repugnaba co-nocer más detalles. Pero nos basloso de los tiempos del C. San-

Luchando contra su pertinaz desgracia, que ahora deriva en el "piante" de algunos tituiares, el Club Santiago se impuso netamente y batió con todos los honores al Gran Peña en el Estadio Municipal de Santa Isabel. Los jugadores locales, propios unos y "extranos" otros, dieron el domingo una hermosa lección de pundonor deportivo que contrasia con donor deportivo que contrasta con la reprobable actitud de los que desertaron de las filas del Santia-go momentos antes de que la lucha diera comienzo. Algunos de esos titulares que se negaron a sair al terreno de juego, han permanecido en el Estadio como espectadores.

Antes de que el equipo local

se quedase en la caseta, prestaron su entusiasta y ejemplar colabo-ración dos muchachos, que con el guardameta supiente en plan de extremo izquirdo hacian el com-pleto. Y así fue como el Santiago salió a cumplir con un compro-miso, que no tuvieron en cuenta los cinco o seis jugadores nor-malmente obligados a defender el littimo adarme de honor que pue-da quedarle al Club Santiago. De antemano, pues, se sabia que los dos puntos estaban irre-misiblemente perdidos. Pero esto

no obstó para que los muchachos cuando hay corazón, cuando hay entusiasmo, se pueden pretender aquellos objetivos que pudieran parecer imposibles. De este modo el improvisado conjunto santiagués se hizo con el partido, so-metiendo al Gran Peña. otro conjunto que... ¡vaya por Dios!

DOS GOLES EN LA PRIMERA PARTE

Marcó primeramente el Gran Fena. Un delantero —cualquiera aprovechó un ataque a la porteria iccal para sorpres der a Calliviza. Iba poco tiempo transcurrido. La delantera compostelana se dió priestantera composterana se no pri-sa y empató por mediación del extremo Victor, que se habia ofre-cido a colaborar en la ausencia de los "maestros". En esta fase del encuentro, ya primera, fué cuando el Sanliago per percató de que su adversario

se percató de que su adversario tenia todavia pertiles más acusados de colista que el conjunto compostelano. Y mandó en el, a ratos a su antojo. Ciertamente, el Gran Pena parecia un equipo formado a todo correr entre gente que de la práctica de futbol tuviesen la noción más remota.

JUEGO MAS ENTRETENIDO EN LA SEGUNDA MITAD

Es de agradeceries el entusiasmo, el enorme interes, que todos los jugadores compostelanos pur sieron en la segunda parte, con le cual se pasó entretenido. Más cómodo les hublera resultado dejarse llevar por el ritmo del Gran Pena, pues a final de cuentas los dos puntos serian inexorablemendos puntos serian inexorablemen-te para el. Mas los "colorados" quisieron brindar al poco público que había en el Estadio una vic-



CALLIVIZA

toria que les compensara en una minima proporción de tantas emarguras. Y se fueron al gol. no sin antes ser el Gran Peña el que se adelantaba en el mar-cador, con un remate de cabeza cador, con un remate de cabeza del delantero centro. El empate a dos tantos se produjo a la salida de un corner, lanzado por Nicanor y aprovechado por el guardameta suplente Goris para cabecear el balón al fondo de las mallas. El tanto del triunfo llego de la concentra en receita con que foresta en capacita. mediante un penalty, con que fue justamente castigado el Gran Peña. Se habia internado en el área el delantero centro Nicanor, sien-

el delantero centro Nicanor, siende alevosamente derribado cuando se disponia a chutar a gol El castigo consiguiente lo ejecutó con buen temple Astray.

A punto de concluir el encuentro, Victor en posición de centro delantero remató de espalrias a la puerta, en una pirueta espectacular, y marcó el cuarto gol. Fué tan formidable la jugada que el público aplaudió entusiasmado, aunque inmediatamente el árbitro anuló el tanto por estimar que estaba en fuera de juego.

LOS REFUERZOS DEL SANTIAGO

que "refuerzos" consiguió el Club Santiago esta merecidisima victo-ria... que no le sirve de nada, no siendo la satisfacción que produ-jo en un público cansado de verle perder: Carballeira, defensa lateral de-

Carballeira, defensa lateral derecho. Un muchacho de un equipo modesto que jamás se vió metido en tal atolladero.

Victor, un estudiante peruano, jugador de baloncesto. Espigado, de pocas carnes. Solo jugó partidos de futbol sin mayor trascendencia.

Coris guardameta supiente del

Goris, guardameta supiente del Club Santiago. Aunque marcó un gol, su papel era de hacer nú-

Es sencillamente digno de todo elogio el comportamiento de estos tres, en cuanto a su gesto. Además, no cabe duda que en el caso del peruano Victor hubo toda una revelación, ya que se destacó co-mo jugador de fina intuicion. Fué un "heroe" porque incluso salió molido a golpes por los jugadores

CALLIVIZA, TODO UN CABA-LERRO DEL DEPORTE

Son pocos los pormenores que

Heridos en accidente de automóvil, el árbitro Sr. Baraguer y dos

VALENCIA, 8. (Alfil). En accidente de automóvil han resultado heridos el árbitro de futbol de segunda diviison Ramón Balaguer Escuder, los jueces de linea que con el actuaron en Albacete en el encuentro Albacete Má-laga y el chofer que conducia el coche. El accidente se produjo a

la altura de la masia de El Oliveral, en el término de Catarrojo, cerca de Valencia, al salirse una rueda del automóvil en que viajaban los tres colegiados catalanes y el chofer. El coche se inclinó de costado y fué a chocar, también de costado, contra un árbol.

El árbitro, Ramón Bala-guer Ecuder, de 39 años, re-sultó con fractura de rótula

la región occipital y luxación en la mano izquierda, de pronostico grave.

Los jueces, José Toldrá Po-veda, de 40 años, herida con-tusa y probable fractura de fémur dercho, herida en la región mentoniana y escorla-ciones diversas, y Juan To-rrens Margerit, de 39 años, contusiones en la cadera derecha. Estos y el árbitro tie-nen su residencia en Barcelona. El chofer, Jesús Gon-zález Ros, de 32 años, restdente en Santa Coloma de Gramanet, padece contusiones en la rodilla derecha.

Los cuatro heridos han sido trasladados al hospital provincial de Valencia, donde han quedado hospitalizados. Alli han sida atendidos por miembros del colegio valenizquierda, herida contusa en ciano de árbitros de futbol.

ante la actitud agresiva de los defensores visitantes. Si acaso en la primera mitad en que el marcador señalaba un cua tro a uno favorable al equipo local el de menos fallos habia sido José. Hasta aquel momen to todos habían jugado mal y peor que ninguno Lamelo. No había ni defensa, ni medios, ni interiores ni tampoco extremos. Y José se multiplicaba para servir balones. Cuatro a uno conseguido el primero a los 6 minutos por Be-llón; el segundo a los 13 mi-

nutos por Aneiros; el tercero a les 18 por José; el primero y único del Choco a los 26 minutos y el cuarto del Fe-rol a los 36 por Aneiros. Goleador de esta primera mitad Aneiros. No había cuajado en juego pero había consegui-En la segunda mitad, la to-nica no podía mejorar. Solamente se veia más voluntad. Demasiado apresuramiento; Doca ligazón en las líneas por

no decir ninguna y por decir ni siquiera la presencia del

PRECISA VISITADOR MEDICO V FARMACEUTICO CONOCEDOR DE LA FACULTAD

Dirigirse: Sr. CASCON. Trva. Avda. Arteljo, 1-4.9 dcha. LA CORUNA

Luis M. Bugallo Paz

ESP. .. ALISTA ENFERMEDADES DEL CORAZON MEDICINA INTERNA

República del Salvador, 18 (Al lado de la Casa Sindical) SANTIAGO

TELEGRAMAS LOCALES

Decano de la provincia

Propiedad de la Editorial Composteta, S. A.

Redacción y Administra-ción en El Ferrol del Cas-dilo: General Franco, 152. Teléjonos Administración 4089 Reducción, 1388.

Precto de suscripción men-sual, 35 pesetas.

Se admiten anuncios y esquelas hasta las tres de la madrugada en los telé-p.nos 1427 y 1227 de Santiago.

Agenda del día

" 8Enero de 1962) Nacimientos: Maria Belén y Nieto; María de los Angeles Baamonde y Lopez; Maria Jesús Vidal y Domínguez, Francisco Javier Martinez y

Díaz.

Matrimonios: José Luis Lago y Villamil con Manuela Vicente y López; Antonio López y Sas con Esperanza Rico y Santiago; Antonio Saco y Vázquez con Cipriana Pilar Rico y Piñón; Marcelino Paz y Amado con Carmen Rivas y Rodríguez; Alfonso Alonso y Prado con Luisa Abella y Moaña; Norberti Baliño y Fernández con María del Carmen Blanco Iglesias; Francismen Blanco Iglesias; Francis-co Alonso y López con Ofelia Villar y Sánchez.

Defunciones: María Menén-dez y Justo, de 89 años; Do-lores Castrillo v Fernández,

Las mareas

Dia 9.— Pleamares: 5,42 le la mañana y 6,9, de la Bajamar: 11,55 de la ma-ñana, y 12,22, de la noche.

Parte meteorológico

TTemperatura máxima, 11. Minima, 6. Media, 8,5 Direc-ción del viento, S. Fuerza, fresquito. Estado del mar, muy fuerte del NO. Cielo, cubierto: estratos-cúmulos y altos cúmu los. Visibilidad, poca. Baró-metro, 754,9.

Farmacias de guardia Turno semanal de farma-

cias de guardia: D. Avelino de la Torre y Ayer a mediodía, en el Go-D. Antonio Usero Tiscar,

JOFRE

JOSELITO

Los dos golfillos

su genial gran creación

DIARIO del FERROL QUIOSCO

Respuesta del Obispo a la ofrenda del Alcalde en la Fiesta de San Julian

Dió un avance del informe que presentará al Papa sobre las actividades de la Diócesis

Detalles sobre el complejo eclesiástico que se levanta en Canido la buena voluntad de S. E. el Jefo del Estado y a la ayuda de algu-nos organismos estatales; a la



Un momento de la Misa de Pontifical, oficiada por el Exemo, y Rvdmo, Obispo de la Diocesis. (Foto ARJO)

A las palabras que el Aicalde de Ferrol, señor López Ramón, pronunció en el acto de la Ofrenda a San Julián, Patrono de la cludad —palabras que publicamos en otro lugar de este número—, respondió el Obispo de la Diócesis Mondoñedo - El Ferrol, con las siguientes: con las siguientes:

Agradecemos al Sr. Alcalde su Ofrenda a San Julián en esta so-Ofrenda a San Julian en esta so-lemnidad pontifical. Por su hoca ha hablado El Ferrol, expresan-do con elocuencia sus sentimien-tos religiosos. Pido a San Julian que escuche la plegaria de nues-tro Sr. Alcalde y que a lo largo

un concludadano vuestro. Los mijos de El Ferrol saben — y quiero repetirlo una vez más— que la casa y el corazón del Obispo están siempre abiertos a todos, sin distinción de personas.

Este año de 1962, por mandato de la Iglesia, al igual que los demás obiapos de España, haremos al Romano Pontifice la llamada visita At Limina. Tengo la ilual Romano Pontinice la intuada Visita At Limina. Tengo la ilusion de verme acompanado de buen número de sacerdotes y de seglares, que deseen prestar personalmente al Papa el homenaje de su devoción filial. Oportunamente daremos fechas y detalles.

En esta solemnidad, reunidos con vosotros, queridos hijos de El Ferrol cabe nuestro Santo Patro-no, permitidme que os de un evan ce de los puntos más importantes y que más de cerca atañen a esta ciudad sobre los que he de in-

aportacion generosa de algunas entidades, empresas y fieles de El Ferroi; a una administracion di rocta. rigida y austera que per-mite construir la obra con los mite construir la obra con los limitados medios conómicos de que podemos disponer. No quiero desaprovechar esta ocasión para extendir mi extender mi mano a todos los reextender mi mano a todos los lerrolanos y pedirles que me ayuden en esta empresa de mieres
vital para el porvenir religioso y
aun cultural y social de nuestra
ciudad y de la Diocesis. En su
historia queda: a constancia nominal de todos los biennechores y Nos tendremos el honor de dar a conocer a la Santa Sede en su a conocer a la Santa Sede en si dia los nombres de autoridades, entidades, entidades, empresas y particulares que se hayan distinguido notablemente con su cooperación. Tenemos la seguridad de que nuestra liamada no caera en el vació y deserva la obra que se realiza esta en el vació y deserva la obra que se realiza esta en el vació y de que la obra que se realiza es-tara amasada por el carino, ora-ciones y ayudas, grandes o pe-queñas de los lerrolanos.

quenas de los lerrolanos.

En cuanto a su unacionalidad el complejo desarrollara es.e esquema: En el semisorano se situarán los servicios generales; en la planta primera se instalarán las dependencias eclesiásicas y segiares que reunan estas condiciones: que sean de signo exclusivamente religioso; que esten sociones: que sean de signo extusi-vamente religioso; que esten so-mechas directamente a la autori-dad del Obispo; que por su vita-lidad, seriedad y empuje merez-can tener su jugar propio, porque queremos que la institución na-ciente sea una casa de oracion, ciente sea una casa de oracion, de cultura y de muchisimo trabajo. Y asi, en este piso, tendran su sede el Pro-Vicario General, el Provisor o Juez Eclesiastica, el Cabido de Parrocos de la ciudad, la Junta y los cuatro Consejos de Accion Catolica, asi como los Movimientos Especializados, la Cartas Diocesana la Olicina de Cáritas Diocesana, la Oficina de Emigración, el Secretariado de Fa-

zos, nuestras penas y nuestras

Imormaremos al Vicario de Je-

Imormaremos al Vicario de Jesucristo de que a raiz de la erección de esta Concatedral, hemos creado el Pro-Vicariato General de El Ferrol y nomorado un Pro-Vicario General, que Nos represente con toda autoridad en la ciudad y atienda con jurisdicción plena a cuantos asuntos de emergencia puedan presentarse.

Le informaremos de que hemos

Le informaremo, de que hem s celebrado numerosos cursillos de

cesano, colocandose en aquella ocasion en el atrio de la iglesia una inscripcion en bronce, que

recordará a los siglos la erección de la Sede Episcopal terrolaba.

Le informaremos que estamos construyendo un complejo ecle-

siastico, al que puderamos lla-mar el Obispado, y que compren-derá la Residencia Episcopat, el Convictorio o post-Seminario y Residencia Sacerdotal, con otras dependencias para las institucio-nes apostolicas más vivas en El

nes apostolicas más vivas en El

Permitidme, queridos hijos, que os describa la obra jue estamos realizando. El complejo se levanta en la zona de Canido. Las coras de conscruccion llevan buena mar-

de construccion llevan buena marcha; pero no nos atrevemos a señalar la fecha de su terminacion,
que dependera de los recursos que
puedan allegarse. Comprende el
edificio un semi-sotano y cuatro
piantas; su proyecto, muy funcional, está diseñado por el arquitecto ferrolano don Vicente Garcia Lastra.

Las obras van realizandose: merced a las oraciones y sacri-ticios de muchas almas buenas;

a la perseverancia de vuestro Obispo en el pedir, que no duda en hacerse mendigo por el blen de la Diocesis y de El Ferrol; a

cia Lastra.

preocupaciones.

cesis.

mina, etc. Habra también un aula de cultura, biblioteca, imprenta y saia de conterencias.

En la planta segunda habra una residencia de veinticuatro plazas, para sacerdotes de la ciudad, transcentica y retirados. Y como preseuntes y retirados. Y como pre-vemos que en los proximos pri-meros anos no podrá estar del todo ocupada, deseamos dedicaria temporalmente 2 Centro de Ejer-cicios retiros cursillos acambicas cicios, retiros, cursillos, asambieas,

cesis. Para la conservación y

También informaremes a! Papa de las nuevas parroquias creadas en El Ferrof: la del Rosario, erigida por nuestro antecesor, pero que ha comenzado a tener vida recientemente; la de San Juan de que ha comenzado à tener van recientemente; la de San Juan de Filgueira, desmembrada de la de Santa Maria de Caranza y la de San José Obrero, en el Asto del Castano. Asimismo, le daremos cuenta de los templos que se han construiros en breve, como el de la barriada de Casas de la Bazan y el de la parroquia del Rosario y los proyectos, que esperamos sean pronto realidad, para Canido, La Gándara, Cobas y Piñetros; y los notablemente mejorados como este de San Juhán, el del Carmen, Santa Marina del Villar, La Graña, Santa Ceciha, San Mateo de Trasancos, etc. Esto por no referirnos mas que al ultimo quinquenio, al que se contrae la información Ad Limina.

Por no extendernos más, que

Un modesto quiosco que se viene construyendo en las inmediaciones del campo de jútbol del Inferniño, es el causante de que la zona de aparcamiento y acceso al recinto deportivo quede un poco mermado en su extensión. Aquel lugar, que hasta anora se encontraba libre de obstáculos, no presenta muy bu enas condiciones en su pavimentación para los vehículos, pues la llu via se encarga de embarrar la plataforma terrosa, pero por lo men os había libertad de movimienos, que, como decimos, ahora, con ese quiosco levantado en su centro, lmitará las minobras de los cochesque alt aparquen en día de partido. En fin, un quiosco, el construído unos metros más allá o más acá no del tera tener mucha importancia si lo comparamos con el puesto construído en la nave de la carne, en el Mercado Central, y que redujo en gran manera esa nav., que no era ni mucho menos ian amplia como el terreno usado para aparcamiento que existe en el Campo de Deportes. Si nos fijáramos en ese detalle, por haber un precedente bastante acusado, no d biera, cambiarse de sitio el quiosco, pero la realidad es que estaría mejor instalado en un lugar más retirado de esa explanada, cerca de la muralia que cierra el recinto deportivo. la clasificación quedó de la ma-

nera siguiente:

1.—Fernando Feal Fernández,
2.—Javier Ruiz de Velasco.
3.—José Alonso Usero.
4.—Angel García Núñez.

5.—Basilio Durán. 6.—Gonzalo Alonso Usero.

7.-Antonio Miño.

8.-Federico Martín Palmero. 9.—Angel Ruiz de Velasco.

10.-Fernando Pantin. 11.—Fernando Alonso.

El primero de los clasificados recibió una copa y pluma estilo-gráfica como premio a la actua-ción. Los demás, también obtuvieron premios, consistentes en libros, plumas estolográficas, tableros de ajedrez, y estuches de dibujo lineal.

PABELLON DE DEPORTES

Detrás de la iglesia del Pilar existen unos terrenos que fueron cedidos por el Ayuntamiento a la Delegación Local de Juventudes con el fin de que alli sea construido un pabellón de deporconstruido un pabellon de deportes. Según nos hemos enterado se
desea que este año comiencen las
obras del mismo, que tendrá un
aforo para dos mil espectadores.
A parte de su uso para competiciones deportivas actuales en
nuestra cludad, daría lugar a
creación de equipos que practicarían especialidades dentro del
deporte que ahora, por carecer de deporte que ahora, por carecer de un lugar adecuado, no se han

FIESTAS

En lo que se refiere a la parte profana, las fiestas patronales van

tomando un cariz de verdadera celebración, no dejandolas pasar sin pena ni gioria. Poco a poco, si se continua en la misma

nosotros no lo recordemos, en

nosotros no lo recordemos, en mayor escala. Hay que destacar en estas jornadas festeras las comidas extraordinarias que el Hogar de Ancianos, Cocina Económica y Colegio de Santa Teresa se sirvieron por tal motivo. Este último centro benefico gozará en fecha no muy lejana de un nuevo edificio, que parece será construido en Serantes. Falta hace que esto ocurra, pues el ac-

ce que esto ocurra, pues el actual, por su antigua construcción,

no es un lugar muy en consonan-cia con las corrientes pedagógi-

cas, ya que los niños necesitan de lugares de esparcimiento al aire

lugares de esparcimiento al aire libre. La solución llegará pronto, pues el Ayuntamiento ya ha iniciado ya los trámites necesacios para levantar un edificio que reúna todo cuanto pueda suponer un bienestar para los niños allí acogidos, como sucede en el Hogar Infantil "Virgen del Carmen".

AJEDREZ

El Círculo Ferrolano de Ajedrez ha logrado un pleno éxito con el torneo de ajedrez para infan-tiles que el pasado domingo dió fin. La fase final de verdadera

expectación, por cuanto los participantes van muy igualados. Después de la última partida

El dia 18 del corriente mes de enero a las doce horas, en la Notarra de esta cludad, a cargo DON GERMAN ROMERO LEMA, tendra lugar la subasta voluntaria del piso primero o segundo cuerpo de la casa numero 205 de la calle de Canalejas, de esta ciudad propieda de dona Elvira Duran Rodri guez, con reserva del derecho de adjudicación. Documentación y condiciones, en la Notaria, y ilaves, en calle Coruna, 11-1.

Concateural autoriza al Obispo para que los canonigos y benefi-ciados del Cabildo Catedrai de mondonedo, que por fazon de su sagrado ministerio nayan de residir en El rerrol puedan electuar en San Junan el servicio coral, El Coro que noy inauguramos tiene estas características: es de sabor plateresco, acorde con el estilo del templo, con quince sallas y la sede episcopal. En et testero de cada una de ellas esta tanado un Misterio del Santo Rosario y en el formo de la sede episcopal a bia-son pastoral del Obispo que os handa, que na temido el honor de ser el primer Obispo terrolano; a los lados de esta ultima los es-cudos de las dos ciudades episcopaies, monuonedo y el Ferrol del Caudillo, unidas mas que nunca bajo el dosel episcopal. En el an-tepecho o recunatorio ya la teona de los doce Apostoles, de quie-nes el Obispo es sucesor; y las angies de tres esclarecidos Obispos. San martin Dumkense, a quien pudiera liamarse radre de esta Diocesis; San Gonzaio, cuyo sopulcro, baculo y anillo se conservan en el templo románico de San Martin de Mondonedo, y San Rosendo, Patrono de la Diocesis En el legar mas noble del reclinatorio episcopai aparecen las Lia ves de San redro, signo de nues-tra union indisoluble con el Pontitice de Roma. Este Coro ha po dido realizarse merced a nuescro Gobernador Civil, Excmo. señor don Evaristo Martin Freire, que con su distinguida esposa. aqui presentes, son los padrinos de la irauguración. Les correspondemos con nuestra gratitud y mejor bendición.

tion en El Ferrol. Expuestos con sinceridad y recibidas con humil-dad y agradecimiento las pater-nales advertencias del Romano Pontifice, será ello una seguridad de trabajar más y mejor en el próximo quinquenio. V os o tros, queridos hijos, continuad ayudándome con vuestras oraciones y decidida colaboración. Las espero. Que San Julián en este su dia

a todos nos bendiga.

SUCESOS

DETENIDA POR DELITOS CONTRA LA PROPIEDAD

Por la B. I. C. fué detenida la delincuente habitual con-tra la propiedad, María del Pilar Rodríguez Hernández, alias "La Chavala", de 30 años, natural de Santiago y vecina de La Gándara, que en esta ocasión sustrajo en diversas joyerías de la ciudad, varias alhajas habiéndose recuperado varias de ellas.

Fué puesta a disposición del Magistrado - Juez de Instrución qu eordenó su ingreso en

ODONTOLOGO Reanuda su consu partir del próximo día 8 de

ACCIDENTE DE CIRCULACION

Ayer, en las Viviendas Sin-dicales de Santa Marina, un motocarro conducido por José Longa Mohica de Sala López Mahía, de 24 años, so tero, domiciliado en Río Bajoy, 7 - bajo, tuvo la desgracia de volcar entrando en colisión con un ciclista, Ramón Vidal Rubianes, de 21 años, casado.

El primero sufrió erosiones y contusiones y el segundo fractura del cóllex del antebrazo izquierdo. Ambos fue ron asistido en la Clínica de Urgencia.

DENUNCIADO POR ESCAN-DALO Y AGRESION A LA AUTORIDAD

el pasado día 6, a las ocho de la noche, Antonio Sánchez Villa, de 46 años, casado, na-tural de Llanes (Asturias) i vecino de este ciudad, cuando vecino de esta ciudad cuando se encontraba en un bar en estado de embriaguez, moles tó a diversas personas y al personal que prestaba servi-cio en el mencionado estable. cimiento. Habiendo interveni do una pareja de la Policia Armada la insultó y amenazo agrediéndola además y ofreciéndola resistencia por cuyo motivo fué detenido y pu a disposición del Gobernador Militar de la Plaza.

UMADORAS SIGMA

NACIONALES Y EXTRANJERAS. PORTATILES Y ESCRI-TORIO. LAS MEJORES MARCAS DE IMPORTACION.

EL FERROL

CASA SIGMA, sólo vende artículos de calidad v utilidad

Funciones: 5-15 - 7-45 y 10-45 **************

(Autorizada para todos)

IMAGENES

AVENIDA HOY: 5-15 - 7-45 - 10-45La película que llega al alma por el camino de la verdad

In maldito embrollo

(Para mayores) CLAUDIA CARDINALE FRANCO FABRIZI ELEONORA ROSI - DRAGO TOM CON SARAMPION' (Dibujos Colores

************** CALLAC

HOY: 5-30 - 8 y 11 iSENSACIONAL!

Quiero vivir!

(Para mayores) Oscar a la mejor interpretación femenina SUSAN HAYWARD IMAGENES WESTERN ELECTRIC



EMOCIONANTE ESTRENO! Scope - Color

El último vikingo

¡Aventuras, abordajes! CAMERON MITCHELL EDMUND PURDOM

CAPITOL HOY: Continúa triunfando

PELICULAS DE HOY

HOY: GRAN ESTRENO Una historia escalofriante, auténtica, impresionante

Por ROCK HUDSON Funciones: 5-30 - 8 - 11(Mayores) Complemento: "Imágenes'

RENA

HOY: 6 - 8 y 11

Ultimas exhibiciones del filme de acción del Oeste

La novia salvaje CinemaScope y Tecnicolor Con ROBERT TAYLOR

y ELEAOR PARKER (Tolerada) Complemento: "Imágenes"

Madrid - París

HOY: MARTES FEMINA BUTACA, 2 PESETAS

Amor a reaccion

El telón de acero entreabierto

por una mano de mujer
Con John Wayne - Janet Leigh
Funciones: 4 - 6 - 8 y 11
(Para mayores)
Complemento: "Imágenes"

Cine ATENAS

HOY: ULTIMO DIA A las 6 - 8 y 11

nectarea de cielo

Con ROSANNA SCHIAFFINO MARCELLO MASTROIANNI

Mañana: "COW-BOV" Con GLENN FORD del año que ahora comenzamos extienda su protección sobre la ciudad, con sus autoridades, fa-minas y empresas, y sobre la incomparable Ria con su Escuadra, arsenales y factorias. Y que el nos obtenga, si esa es la Voluntad de Dios, la gracia de volvernos a reunir aqui en el año pro-

Hoy queremos evocar la erección de la Sede Episcopal ferrolana y la constitución de la Concatedrai de San Julian por Bula
de S. S. Juan XXIII. En nuestras alocuciones del 14 de agosto
de 1959 y del 20 de septiembre
del mismo año en la primera Misa de Pontifical anui celeprada del mismo año en la primera Misa de Pontifical aqui celebrada con asiscencia de Su Excelencia el Jete del Estado y de su egregia esposa, razonabamos los motivos de la determinación pontifica. La población de El Ferrol del Caudillo con unas 83.000 almas en constante aumento, la gloria de ser cuna del Jete del Escado, su rango de Capitania General del Departamento Maritimo, el empuje de su poderosa industria, las multiples obras y movimientos de caridad, de aposcolado y de piedad, y la existência de innegables peligros espiricuales, han neguoles peligros espirituales, han sido la causa determinante de la disposición del Romano Ponulice por la que el honor y la respon-sabilidad de ser cabeza de la Dio-cesis, llevados por Mondoñedo gio-riosamente durante siglos y siglos, fueran tambien participados por su hija mayor El Ferrol. Esta decisión historica a todos nos obliga. A vosotros, ferrotanos, a ser dignos de la contianza deposer althos de la comianza depo-sitada en vosotros por la Santa Madre Iglesia, y a mi, vuestro Obispo, a atender con toda sonci-tud a esta parte noble y querida

Desde que hicimos nuestra en-trada en la ciudad el dia 11 de noviembre de 1957 y más todavia después de la erección de esta Concatednal, constantemente la hemos visliado. Y no solamente cuando nos lo reclamaban aten-ciones oficiales de nuestro ministerio episcopal, sino siempre que hemos sido liamados o que nemos hemos sido llamados o que hemos creido que nuestra presencia pudiera traer algún bien. Hemos querido estar presente en los acontecimientos de la ciuda d, tristes o alegres. Hemos sentido vivamente las preocupaciones de sus hijos. Hemos procurado alentar todos sus movimientos espirituales y apostolicos y bendecir cuanto por su bienestar y progreso se hace. La verdad es que nos sentimos agui un ferrolano mas. sentimos aqui un ferrolano mas, un concludadano vuestro. Los hi-

ciudad, sobre los que he de in-formar al Santo Padre. Y todo ello en conversacion lamiliar, de Padre con sus hijos, para que nuestra compenetracion sea ma-

Cristiandad, de los que han sali-do entervorizados centenares de seglares minantes. Si no me ciega mi amor de Obispo creo que nuestra ciudad cuenta con una segra-ridad verdaderamente excepcionai, como pocas, en calidad y numero. Para promover y dirigir este movimiento acadamos de constituir un Secretariado Dioceetcetera.

En la planta tercera se instalará el Convictorio a post-Seminario, con otras 24 plazas, donde completarán su formación los nueseno de Cursillos. Le informaremos de que la Accion Catouca va organizandose en la ciudad muy songamente y de que hemos constituido Junia y Consejos Diocesanos en El rerrol vos sacerdotes, recien salidos del Seminario, que ejercitaran sus primeros y mas lervorosos mi-nisterios en las parroquias de El para promover y viviticar el apos-tolado de los segiares en la parie de la provincia de La Coruña Asimismo confiaremos al cornospondiente a nuestra Dio-Convictorio la nueva parroquia Le informaremos de que la Cade San Rosendo, que persamos e rigir en Canido y que deseamos pueda servir de ejemplar y mo-delo a todas las de la Diocesis en ritas terrolana esta solidamente organizada y en constante superacion en el piano diocesano, inla organización pastoral. Durante los tres meses del verano, pasarán terparroquisi y parroquiai. Le informaremos de la Santa el Convictorio cada uno de Mision terrotana, tenida entre los dias 27 de octubre y 6 de noviempor el Convictorio cada uno de los cursos de jóvenes a quienes corresponda practicar los exáme-nes trienales. En la cuarta planta tendra su alojamiento el Prelado de la Dió-

bre de 1960, con intervencion de 125 misloneros que predicaron en 60 centros a 118.500 personas en El Ferrol y su comarca. Le informaremos de que el dia dado de todo el complejo habra una comunidad de religiosas. de San Juhan de 1961 se promut-go con toda solemnidad en esta giesia Concateural el Sinodo Dio-

Por no extendernos más, que-remos ahora referirnos a las mejoras que hoy inauguramos en esta Concatedral: al presbiterio. pavimentado de mármol, y al Coro, que ha sido tallado en castaño por el escultor vivariense señor Otero. Para vuestra infor-mación, voy a describiros breve-mente el Coro que hoy se inau-gura. La Bula de erección de la

Nuestra telicitacion al Papa tendrá el claroscuro de las deficien-cias y fallos que, a pesar de mi buena voluntad, ha tenido mi ges-

relacionada con el proyecto de

ampliación de una planta a una casa de la carretera de La Ma-

Aplicar los beneficios derivados de la Ley de Viviendas de Renta Limitada a un edificio propiedad de don Juan y don Niceto Nicola Rechientos

No llever a cabo la receoción provisional de la obra de pavimentación de la calle paraleta a la Avenida del Generalistmo, manda del Generalistmo, mand

erin no se efectúe el correspon-dente análisis de hormigones

Recibir provisionalmente las obras de mejora y cohertura en el lavadero de Los Corra'es.

Adquirir ruedas de goma con destino a los vehículos de propieded municipal.

dad municipal.

venta y tres años no es tan

Luego nos acercamos a otra anciana. Se llama dona Car-

men Capo, y amasiemente

responde a nuestras pregun-

- No seaor. Naci en Vivero.

¿Cuantos años lleva en el

Que le parece la fiesta

Es muy bonita y llena de

Uno de los ancianitos nos

¿Donde esta? le pregun-

dice que quien ralta a la fies-

ta es D. Constantino Carne-

José Genzález, Fraga, uno de

los ancianos del Asho, encrevis-tado por "Jovaio". (roto Arjo)

La l'uena Madre que oyo nuestra conversación nos di-

Seguramente estara re-

La Superiora debió de no-

--- Si desea charlar con El

Asi io hicimos. Entramos en

la capalla y nos encontramos con un anciano que de rodi-

Las en un recunatorio reza-

va muy gevotamente el San-

¿cuantos años tiene?

--- Llevo doce.

- Digame señor, Carnero, interrumpiendole el rezo-

-- ¿Cuantos lleva en el Asi-

La Buena Madre, nos dice

en voz baja que el señor Car-

No nos habiamos dado cuen-

- Ne señoi. Hará como dos

- ¿A qué fué motivado? -Yo siemPre fui corto de

¿Viene todos los días a

--;Oh si! Todos los dias lo

hago. Se lo Prometi a Sor Margarita. Ella cuidaba mu-

cho de mi como a otros com-

muriera le Prometimos que

todos los días rezariamos el

vista. Cada vez vela menos hasta que quedé ciego com-

ta de ello. Y es que Por su temperamento D. Constanti-

no Carnero, no descubre su

-¿Mucho tiempo ciego?

tar n-estra curiosidad que

zando el rosario en la capilla

Stempre lo hace.

acompaneme".

añadio:

to rosario.

ceguera.

pletamente.

rezar el rosario?



v un ascensor

Los Reyes Magos, y sus acompañantes, a la entrada del Asilo de Ancianos — (Foto Arjo)

Loca cosa...

Asilo?

tamos.

-¿De Ferrol?

Veinticinco.

Invitados por la Buena Madre del Asilo de Ancianos, de n estra ciadad y en compana de naestro reporter gralico, arjo, nemos asistido a la fiesta emotiva del dia de keyes. El totografo y yo nemos vivido en compañía de los ancianitos dos horas de autentica hermandad. Entramos en el Asilo a las diez de la mañana, v salimos a las doce y media. Como pueden ver hemos tenido tiempo de comprobar la alegria que reina ba entre ancianos y ancianas del Asilo, que con mucho en-tusiasmo esperaban la veni-

de los Reyes Mogos.
Asi lue. Los tres Reyes, Melchor, Gaspar v Baltasar, con unos atuendos magnifi-cos empezaron a recorrer to-do el Asilo dejando regalos en unos y otros comedores donde con mucha ansiedad eran esperados por los an-

cianitos y ancianitas. Era una verdadera fiesta la que alli había.

Arjo, de un lado Para otro no hacian mas que sacar las "totos", La cosa no era para menos. Los 'motivos" estaban llenos de simpatia. Arjo, no desperdició la ocasion de ob-tener magnaicas instanta-

Los ancianos en la cabalgata del Asilo hevahan la batuta. Ellos hacian de todo y los ancianitos, igual que las her-manas de Caridac, animaban la nesa. Nosotros nemos charlado con unos y con otros. Creo que en todos

y la verdad es que me agra-daha hacerlo ya que tanto los ancianos como las ancianas conversaban con tanta alegría que uno senta nostalgia cuan-do finalizada la conversación

el

AN-

na-

El rey Melchor muy sonriente se nos acercó y pregun-

que le parece la fiesta? Estupenda le dije. Luego fui yo quien le pre-

Jose González Fraga. Pero lo aqui en el Asilo me conocen por Carballo.

-¿Cuantos años tiene? -Sólo 74 años.

¿Cuantos Heva en el Asi-

-Trece exactamente. -iEs de Ferrol? - Si señor.

iClaro que si- A mi me gusia y ya me ponen Porque valgo y es que tengo buen ti-

Simpático el señor Gonzá-lez. Me hizo gracia la respuesta de "tengo buen tipo". Cla-ro no mintió. Es corpulento como suele decirse con muy gena planta".

Despues nos acercamos a otro de los Reyes. Se trata de Gaspar, simpático como él so lo Sian de so lo lo. Siempre riendo he llevado una sorpresa cuando nos di-

Soy el mayor del Asilo,

Cuantos años tiene?
Noventa y tres, estoy a
camplir, llevo 25 años en el

Parece mentira que a sus años D. José Rodriguez así se llama tido del humor. Y es que no-

luan García Filgueira

Instalaciones de Fontanería y Calefacción con materiales

ROCA Coruñe, 26 - Telf. 1763

rosario pero hoy soy yo solo el que cumple la promesa. Re-zar el rosario siempre esta lo? bien.

Muy contento. Hemos nacido para servir a Dios y aquí en el Asilo estamos muy cerca de El. Por esc rezo tammen. Para que todos podamos un día u otro salir de aqui alcanzar el Cielo. ¿Compren-

Por JOVALO

Le comprendo señor Carneor. Admiro su fervor y estoy seguro que Dios se lo tiene en cuenta.

Salimos de la canilla emocionado ante las valabras del anciano ciego. Bueno es su ejemplo que senala muchas cosas. Pero una de mucha importancia es su resignacion que unida a su devocion le abre las puertas del cielo.

(Concluira)

SANTO JUBILEO CIRCU-LAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy, corresponde la Exposición del Santisimo, en la iglesia parroquial de la Angustia, calle de Carlos III.

BENEFICIOS DE EXPOR-

PIACION FORZOSA

El Boletín Oficial del Estado, publica un Decreto del ministerio de Industria, concediendo a la Sociedad "Can-

teras "Ferrolanas", S A. el derecho a acogerse a los beneficios de la Ley de Expropiación forzosa para adqui-rir una parcela de terreno en Pico d' Ouro, en Ferrrol del Caudillo.

EL ABASTECIMIENTO DE AGUAS AI. FERROL

En el B.O. del E. se Publica resolución de la Conterederacion Hidrografica del Norte, relativo al expediente de expropiación forzosa y urgente de las fincas aleciadas por las Obras de "Abastecimiento de Aguas a Ferrol del Caudillo".

Se refieren al termino mu-nicipal de Valdoviño, lugar en que está emplazada la presa de Loira.

Se señala los días 29 de enero y siguientes, a las once horas, para proceder por la representación de la Administración, acompañado de sus Peritos, y del Alcalde o Conce al en quien delegue al le-vantamiento de las actas prevas a la ocupación de las fineas, cuya relación se publica en un anexo a la Resolucion de referencia.

Ayer por la manana entró el vapor inglés "England-Scuth", procedente de Rotterdam.

Atraco al pontón "Hailiax", de los señores Antón Martin, en babia y es representado

hia y se repostó de carbon. El re

Nápoles, con carga general.

ferido buque fué despachado para

Pascua Militar

FERROL HACE 40 ANOS

7 DE ENERO DE 1922

Se nombra anumnos de ingenieros navares equiparados a Guar diamarmas a don naiaci de Leon y raiacios, don Gumermo hotaz Glans, don Patricio modriguez Roga, don Luis Santome Casa mor, don Miguel Poole Shaw, uon Ramiro Alouso Castrillo, don Va leriano Gonzalez Pueroas, don Felipe Lafita Bablo, don Ranae Carum Fernandez, don Fedro Var-gas Serrano, don Gulliermo Gonzaiez de Aledo y Rilwageb, don Bernardo Rechea Moreno, don Jose Parga Rapa y don Manuel Gonzalez Caamano.

Se dispone a sembarque del ca-fionero "Marques de Moiins" y pase destinado ai Hospitai Militar de Marina de este Departa-mento, el segundo practicante D. Jose Rey Natera

Con motivo de naber sido elegido Academico de la Real de Bellas Arces, el llustre fermano, don r'ernando Arvarez de Sotomayor, el alcalde senor Sanchez Calvino, le na enviado un expre sivo telegrama de lenchación en

nombre del Ayumamiento. Las distintas entidades locales han telegranauo ai Sr Aivarez de Sotomayor en terminos igualmen-

Hemos temdo el gusto de saludar en es a Redacción, al brillante escritor don rrancisco Martin Labrente, que tan celebre y popular nizo su lirma de "Armando Guerra", con sus cronicas de la guerra

El Sr. Martin Liorente viene acompanando a su hijo, don Fran-cisco que acaba de lugresar como alumno en la Academia de Ingenieros Navaies, que radica en es te Departamento.

Se han reunido las entidades agricolas de la zona de Mugar-dos, acordando protestar contra el Ayuntamiento, por el reparto que acaba de realizar, cuando es necesario aplicar la Ley Besada.

Una comisión de dichas entida-des se trasladará a La Coruña, pador civil, y darie cuenta de la situación en que se encuentran frente al Ayuntamiento, que si-gue manteniendo una actitud equi-

Por Real Orden telegráfica del Ministerio de Marina, ha sido des-tinado a Madrid el comandante de Artilleria de la Armada, don Esteban Calderon Martinez, el cual cesa en su destino en este Depar-

Se ha dispuesto pase destinado al segundo Regimiento de In-tanteria de Marina, el capitán de dicho Cuerpo, don Francisco Na-ranjo Sánchez.

En el Estado Mayor del Departamento, comunicaron que habia llegado a Algeciras el acorazado "España", y que se disponia a sa-lir para Melilla.

ESPECTACULOS

JOFRE: "Los dos golfillos".—2. Jóvenes.
AVENIDA: "Un maldito embrollo".—3. R. Mayores,

con reparos. CALLAO: "Quiero vivir" 3. R. Mayores, con reparos. CINEMA: "El último vi-kingo".—3. Mayores.

CAPITOL: "Sangre sobre la tierra".—I. C.
RENA: "La novia salva--2. Jóvenes.

MADRID-PARIS: "Amor a reacción".—3. Mayores. ATENAS: "Una hectárea de cielo".—I. C.

Anunciese en LA NUCHE

Gacernas locales Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente

No se llevara a cabo la recepción provisional de las obras de pavimentación de la calle paralela

Celebró sesión la Comisión Municipai Permanente bajo la pre-sidencia del aicalde, don José Maria López Ramón, con asistencia de los tenientes de alcalde don Arturo Ca. allo Lenzano, don Manuel Pérez de Arévalo, don Ri-carco Nores Castro, don Rogelio Cenalmor Ramos y don Alfonso Couce Doce; secretario general, don Jose Serrano Ventura e interventor municipal, D. Enrique Martinez López, habiéndose adoptado los siguientes acuerdos; Aprobar el acta de la sesión an-

terior así como varias nóminas y

cuentas de gastos.

Incluir en el padrón de habitantes a don Antonio Bra Vilariño y familia.

Dar de baja en el padrón de hebitantes, por trasladar su re-sidencia a Madrid, a don Crescerte Lopez Delmas.

Formular propuesta de sus-cripción a las revistas de Estu-dios Políticos y de Documenta-ción Administrativa.

Anular cuola por derecho de licencia de obras de edificación en la calle de la Marola, en aplicación de los beneficios conce-didos por el Estado a la Compa-bía Telefónica.

Aprol ar cuenta de gastos por el suministro de madera para diver-sas obras municipales.

sas obras municipales,
Aprobar los padrones municipales sobre alcantarillado, galerías, miradores y balcones voladizos, solares sin edificar, antenas de avaratos de radio, paso de carruajes a garajes y cocheras rasinos y circulos de recreo mores y calderas, toldos, marquesinas y vitrinas, y lunas de escararetes, formados para el año de 1962.

Darse por enterada que la recaudación de Arbitrios ascendió en la semana última a 119,059,55

Conceder acometidas de agua potable a inmuebles propiedad de doi. Basilio Calvino Caorera, doi Anionio Villar Castro, don Mamuel Otero Yánez, don Ricardo Carcia Lago, don Aifredo López y don Manuel Pita Veiga y Francisco Alonso Mauriz.

Apropar propuestas de amplia-ción de agua potable a las calles del Codo, Rio Forcadas y Lio

Proceder a la devolución de la cautidad importe de un nicho del Cementerio de Catabols, abonado por duplicado.

don Julio Fernandez Couto, para

modificar el portal de entrada a la finca de La Vina-La Grana; don Roberto Espizua Esquilasa, construcción de alcantarillado jarra servicio de la casa número 2) de Real Alta; don Manuel Ri-

vas López, obras de apertura de zanja para instalación de acome-

tida de agua potable, en P. de Guitin, 52, don Agustin nodri-guez Fidalgo, obras de apertura

de zanja para instalar acometità de agua potable en la casa 34-mero 27 de la calle del Depor-te, don Gumersino Paz Abeller

ra, para efectuar obras de instalación de acometida de aican-

tarillado a la casa s/n de la ca-lle Santiago (La Graña); don José Pacios Sandar, para recons-truir un gallinero sito en el pa-tio de la casa número 5 de la

calle Seselle; don Manuel Jun-cal, para efectuar obras de em-

haldosado en la casa número 115 de la calle de F. Saavedra, don

Leonardo Casanova Casanova, ara efectuar obras de mejora en

el bajo omero 19 de la cale
F. Villaamil.

Dejar pendiente interin 10 se emita nuevo informe, proyecto ac ampliación de piso cuarto en la casa número 61 de la calle del (istograf Franco)

por duplicado.

Conceder las siguientes ilcencias de obras: Don Francisco Rodrigue construcción de planta baja en la calle del Rio Belelle-Vinar, don Antonio Fraga pez, para construir una casa de tres plantas en Aireosa-Villar; don Jose Vázquez Riveiros, impliación de una planta en la casa de tres plantas en Aireosa-Villar; don Jose Vázquez Riveiros, impliación de una planta en la casa núncero 26 de la calle Playa de Seselle; don Agustin Borrajo Proceder a la supresión de los árboles existentes a espridas del Mercado Central.

Aprobar expediente de rectificación del haber pasivo señalado al guardia municipal don funtonio Rodríguez López, viellante de Arbitrios don Pedro Vázquez Cachaza y fregadora doña Vicon-Seselle; don Agustin Borrajo Aneiros, para construir una ca-

Cachaza y fregadora dofia Vicen-ta Cobelo Martinez. Aprobar propuesta de anticipo de pensión de jubilación a la matrona de Arbitrios doña Carmen Sardina Rodríguez. sa de tres plantas en la calle del Castro, número 20, don Sever no Aneiros, construcción de pozo de agua potable en Chousa-Villar;

Construir una vitrina con des-tino a la Sala de Concejales.

Disposiciones de Marina

Se declara pensionado con el dez por ciento del sueldo de su actual empleo, hasta su pase a situación de reserva, la Gran Cruz de la Orden del Mérito Naval, blanca, de que está en posesión el contralmirante den Ricardo Calvar y González-Aller.

—Se desina al Estado Ma-yor de la Armada, al coman-dante de Maquinas, D. Andrés Muntaner v Homar.

-Se nombra jefe de traba-jos del ramo de Mácuinas, en el arsenal de la Carraca. a! comandante D. Antonio Mindez Broces.

os III. y don Antonio Gómes, para de a rótulo luminoso en el bajo omero 19 de la cale —Se nombra jefe de maqui-nas del crucero "Canarias", al comandante D. José Beceiro Freire.

-idem del crucero "Gali-cia", al idem D. José Juan Parada Pérez.

—Se nombra jefe de traba-jos del Ramo, de Máquinas del arsenal de Cartagena, al comandante D. Elias Vaello Paredes,

-Se destina à la Dirección de Material, al comandante de máquinas, D. José Marti-

estudiantes sólo ca-

ma, centricos; baño,

Jucha, telefono, pre-

cio económico. Razón

esta Administración.-

OFERIAS

GANARAN SUBRE-

SUELDO person as bien relacionadas que

ra ajen en Empresas mucho personal, ven-

gran exito y calidad. Apartado 5369. BAR-CELONA.

PERDIDAS

EXTRAVIO sortija de

niño, sello, iniciales E. B. Ruégase entre-

diendo articulos

Santiago.

Ciencial Franco. Dejar pendiente, interin no se emita ampliación de informe, propuesta que formula la comisión de Obras en expediente de construcción de casa de semi-cotano y cinco plantas en el so-lar número 77 de la calle del Ge-Fuerzas de Infanteria de Marina desfilan ante el Palacio de pitania General. En el balcón principal, la primera autoridad del Departamento. — (Foto Arjo) nez Cuadrado. Denegar concesión de licencia

FERROL

hasia 12 pa abras, 6 peseias. - Cada pa apra más JU c. namos

Estos anuncios se reciben en

las agencias de publicidad v en las

administraciones de auestro pe-

riódico en El Ferrot (telét, 4039)

COMPRA-VENIA

COMERO MUEDI ropas y objetos usi des Avisando paso MIMI. 142, Tel. 2506

EL KASTRO. COM praventa ropas mu-bies y objetos. Pa

COCINAS ELECTRI-

Cas. Todas marcas Garantizadas. • Casa Sigma. Sagasta, 14.—

MONTACARGA

propi,o contrucció: sin estrenar, urge ven-der muy barato. Ra-zón esta Administra ción. — Ferrol.

SE VENUEN SUBTES en el Ensauche. Ra-con, Rubaicava, 26 segundo. - Ferrol.

BINCAS

SE VENDEN directamente por propietasitio muy céntrico. Informes esta Admitración. - Ferrol.

dos bajos comerciales, de 106 matros cuadrados cada uno, en carre-tera circunvalación, frence Estación Ferrocarrii, Precio 300.000 peseras por cada bajo. Razon: Teres num. 1449. -- SANTIAGO

d sprelio Maria, 108 Telefono 3673. Ferrol ruxeiras, número 12, ARTICULOS para bares, regalos taza cristal, porcelana, ka-mejores precios, Casa Cortizas, Rubalcava, desaiquilado. Razón: Dolores, 66-bajo.—Fe-Cortizas. Rubaicava.

VENIA

OFERTAS

SE VENDE primer

SE OFRECE carpintero ebanista para todos los trabajos de reparaciones, servicio repa reparaciones, servicio domicilio. Tel. 4161.

VARIOS PARAGUAS. LLuvera

v Santiago (teléfono 1427) pronto. · Prevengase comprando su paraguas o arregiando e deterbirado en Con-fecciones "El Paraiso" Real, 131. — Ferrol

ALOUH FRES

quinas de escribi. Viuria de Romar. Caive Suteto, 11. fe télono 1203. Santias

OMPRA-VENIA

máquinas, casa, huerta y balcones. Informes en el mismo.

MAQUINAS PUNTO manuales, eléctricas. Patente italiana. Ex-

olnadoras, Rematado ras Enseñanza gra tuita domicità Fact Maitera 32 - Telefo

no 21-34-21 Madrid. ENSENANZA

AET ANUGRAFA. SE nacen apuntes y tra-pajos a maquina Informes esta Administracion. - Santiago.

CHE - MODERN. CUNSULIENUS AN IES DE CUMPKAK SE VENDE casa IIore, en Rua de San

HINLS

OURO Agente ri-pledad Inniobiliaria mia del Villar 31-1.1

VENUE VAILUS PI

SUB CONA ENSAN

redro con balo comerciai Razon, Rua Nueva, 50.-1.9— San-

HOSPEDAJES

PENSION para tres

ga en esta Adminis-tración. — Santiago.

BULSA REGIONAL DEL AUTOMOVIL

ATENCION: Automó- Cafe Avenida (Puerviles Rueda, vende, ta Nueva). — Ferrol. viles Rueda, vende con facilidades Topsvende lino, Singer, Citroen, Standar, Furgonetas

VENDO camión REO 4-4, Seat 600 y otras marcas. Se admiten cambios, Avenida Vigo, 150, al lado del 5.000 kgs. y motor 3 HC documentados, baratos. Verlos en Miño. Razón en Santiago. Huertas, 26, y

número 56-1.9

SAN ROQUE DE mire Haskey telefo on 1877 afrece street arviche at miblio en general — Sartiaga

Están alargándose treinta metros más los andenes EL CORREO GALLEGO

del Metropolitano madrileño Carta de

MADRID

Así podrán acoger trenes de seis vagones

MADRID (Crónica de Europa Press, por Jaime Peñafiel, exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

Hasta hace unos pocos años el "Metro" madrileño era el medio más popular de transporte de la capital de España. La mayoría de sus usuatios estaba compuesta por ciudadanos de la clase media, empleados y obreros. Pero con el tiempo el problema de la circulación que empeora de dia en dia, ha hecho que la clientela del popular medio de transporte se vea incrementada con gentes de todas las clases sociales que buscan en el "Metro" el medio para llegar cuanto antes a su destino.

También hay que tener prcsente que cuando se constru-yó el Metro, la población de Madrid no alcanzaría ni siquiera el millón de habitantes y hoy pasa de los dos millo-

Recientemente, como ustedes recordarán se ampliaron varias líneas que benefician a una serie de populosos barrios de nueva construc-ción, existiendo actualmente un total de treinta kilómetros de vias v cincuenta y cinco estaciones.

De estas cincuenta y cinco estaciones han empezado a ampliarse diecisiete de la li-nea número 1, la más larga, la más popular y concurrida, que une el Puente de Vallecas con la Plaza de Castilla, Precisamente en esta línea se encuentran las más profundas estaciones de todo el trazado:

Sol, José Antonio y Tribunal. Para llevar a cabo con la mayor rapidez estas obras que han de efectuarse sobre la propia marcha (ya que es imposible interrumpir no sólo el servicio rodado de los coches sino las conducciones subteriáneas de agua, electricidad, teléfono, que van por los túneles) trabajan en estos momentos un millar de obreros especialistas.

Es tal la intensidad de trabajo que recientemente ha si-do inaugurada por el Ministro de Obras Públicas la primera estación, debidamente a mpliada: la de Atocha.

Con este motivo los perlo-distas de Madrid fuimos invitados a visitar los talleres y dependencias del Metropoli-tano madrileño. En el curso de nuestra visita pudimos comprobar el maravilloso servicio montado no sólo para la marcha del "Metro" sino para su perfecta conservación que hace posible que todavía funcionen coches que empe-zaron a rodar en el año 20.

Actualmente 1a Compañía tiene en uso 185 coches moto-res y 132 remolques. En reserva y revisión tiene 21 coches motores y 14 remolques lo que

hace un total de 352 El motivo principal de que en los cuarenta y tantos años que lleva en servicio ininte-rrumpido el "Metro" madrileño, no se haya producido ni un sólo accidente grave se debe al meticuloso servicio de revisión y conservación.

Ya son muchas las personas que poseen coches y que se ven obligados a utilizar el "Metro" si quieren caminar

Se dan infinidad de casos, sobre todo a las horas pun-ta en los que los automovilistas dejan abandonados sus coches en el primer sitio que encuentran y se lanzan por la primera boca del "Metro" que encuentran con el fin de ser fieles a una cita, al trabajo o simplemente para llegar a tiempo al cine o al teatro.

Con tal motivo los sesenta metros de longitud de los actuales andenes, capaces de aroger trenes de cuatro vagones, están siendo ampliados hasta noventa, lo que supondrá una capacidad de seis coches.

Todas las unidades, según nos informan, pasan por cuatro revisiones: una diaria, de inspección de material; otra semanal, en la que se revisan y engrasan debidamente los cojinetes, parte eléctrica y apartes neumáticos de freno y cierre de puertas. Después existe un a tercera mensual, en la que se procede a desmontar to do lo eléctrico y neumático, y por último la anual que es general y com-

Aparte de este grupo exis-ten otros 250 especialistas que tienen a su cago la revisión y conservación de vías cuyo trabajo han de hacerlo de una manera rápida pero eficaz durante las cuatro horas en que está interrumpido el servicio: desde las dos de la madruga-

da hasta las seis. Tras esta visita hemos sacado la conclusión de que un accidente en el "metro" madrileño es realmente un caso de fuerza mayor.

Condecoraciones de Marina a varios periodistas

MADRID, 8. El ministro de Marina ha concedido la Cruz del Mérito Naval, con distintivo blanco, en las categorias que se ci-tan a los siguientes señores:

De tercera clase a don Pedro Gomez Aparicio, presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid y director de la Hoja del

De segunda clase a don Luis Arminan, redactor de "ABC" y don Eduardo Sancho, redactor de T.V. Española; y de primera clase a don Fernando Fernández Pinero, redactor de la Agencia Efe y don Jaime Pato, redactor-gráfico de la Agencia Efe. Cifra

Los "blousons noirs" aterrorizaron a Paris durante la Nochevieja L Su edad oscila entre los trece y los dieciocho año

PARIS. -- (Crontca del corresponsal de EUROPA PRESS, recibida por telex, en exclustra para El. CORREO GALLEGO). -- El fin de año ha sido lucido. En las pocas horas que marcan el transito de un 61 a un 62, los gamberros han llenado la capital trancesa con sus hazanas. Si es cierto que en un segundo cambiamos de ano, también lo es que se necesitan unas cuantas horas para actalambrarse a la idea. Quizás por eso porque necesitaban acostumbrarsea ella, los "busons noirs" se han lanzado ai piliaje y a la destrucción, dando el mpio de sus posibilidades en los meses que restan de 1962. El panorama es de espanto.

Sólo en la noche del tin de año se comedieron diez agresiones.
Los autores son jovenes, o bien
gangsters distrazados de policias,
o incluso argelinos. Se han dedicado a robar la cartera o el bolso de los viandantes, sustrayendo así unas cantidades poco importantes, pero molestando luego a los propietarios, y dejándoles, en definitiva, sin la documentación. Dos de los atracados se han resistido por los que han sufrido los tido, por lo que han sufrido los

malos tratos contundentes de los malhechores, y tuvieron que ser hospitalizads.

Varios centenares de gamberros de los barrios periféricos se dejaron caer sobre el Boulevard ke-chechcuart, de la parie baja de Montmatre. Su diversion, una vez alli, ha consistido en pinchar les neumáticos de los coches, arrançarles las antenas de sus

A una taxista que se opuso a la maniobra. le agredieron cobardemente. Los gamberros fueron atrapados por la policia, y huyeron en desbandada, no sin degra unos treinta detenidos. Por ellos se ha sabido que tienen entre 13 y 18 años, y que decideron pasario en grande a costa de los demás.

Tambien en esas horas de excitacion e historia, se cometieron varios atracos motorizados Logiovenes que bustan dinero para sus diversiones han descubiero que es muy fácil logrario mediante el robo en moto. Se acerca a las señoras, les arrancan el bolso de las manos y desaparecen a toda velocidad.

De mayor envergadura tenemos también los atracos a los cobridores de las empresas que repartian una paga extraordinaria con motivo del año nuevo. Estos son robos de miles de francos nuevos. En general se ha tratado de individuos enmascarados, armados hasta los dientes. De esse dipo se han dado atracos en los ultimos dias...

La operación mas espectacuultimos dias...

dos hasta los dientes. De esce to po se han dado atracos en los ultimos dias...

La operación mas espectacular, sin embargo, en esta escal creciente de actividades inamantes, fue la del 27 de diciembre del 61, que se nos acaba de ir. Se trata del robo a plena lumintes fue la del 27 de diciembre del 61, que se nos acaba de ir. Se trata del robo a plena luminte de la companio de posetas en una joyeria del Fambourg Saint Honore.

Se da el caso de que esta zona es una de las más vigiladas de Paris pues en las inmediaciones se encuemtra el Enseo, y iambien está el Ministerio de la Gonernación. (Aqui se llama el Interior). Los ladrones han sido dos iovenes que han utilizado un scooter, con lo que han evitado lacimente los atascos, tan frecuentes en estos dias y en esta zona de gran tráfico rodado.

Todos estos hechos tienen una linea comun, que enlaza perfectamente el gamberrismo juvent con la delincuencia madura Lo jóvenes que a las 13 años arrancan las antenas de los coches J pinchan sus neumáticos, acaoarán luego robando en una moto bolsos de señora, y luego joyerias de alto copete. Es una aventura cada vez más reditiva.

Para acabar de sumir en desesperación a los encargados del orden público, se ha dado hace unas pocas horas, el caso insolito del plástico utilizado por ciudadanos que se deben considerar honrados. Se trata de los siguientes: dos carnicerias que se habían negado a seguir las consignas sindicales de oponerse a cierta forma de venta de la carne de vaca, han sido "plasticada" por los miembros de cierto unité de vigilancia" de los huelguistas. mité de vigilancia" de los huel-

Esto es el efecto del mal ejem-plo. Si hay quienes utilizan el plástico como arma política. ¿Por qué no hacer uso de medio tan cómodo para acabar con los "ès-quiroles"?

Nuevo Director de Worthington

Don Jaime Fonrodona

MADRID.— (Servicio especial).— Por acuerdo del Consejo, ha sido designado nuevo Director—Gerente de Worthington el ingeniero espeñol D. Jaime Fonrodona, que con anterioridad había desempendado el cargo de subdirector de la empresa.

El Sr. Fonrodona se graduó en la Escuela de Ingenieros Industriales de Madrid de la empresa. en 1951, marchando poco des pués a los Lestados Unidos donde siguió un curso de post-graduados en el M. I. I. de Boston

A continuación ingresó como ingeniero consultor en la Kullian Consultor parti-Kuljian Corporation, p cipando como repres de dicha firma en el mol je de varias centrales micas en Estados Unidos. nezuela y Colombia, y realizando viajes a Brasil y Argentina

En 1961 se unió a Worthins ton, haciendo un curso de co nocimiento y gerencia en distintas fábricas de la em presa en Estados Unidos f Europa.

Al hacerse cargo ahora (
la dirección, el Sr. misma
na sustituye en la misma
D. José Maldonado, que as
uvo vinculado a la compaña uvo vinculado a la compar desde 1924, desempeñando puesto de Director Gerel durante muchos años, y d permanece en ella como

sejero Asesor.

Y et reloj sigue andando

En el mes de diciembre último fallecieron tres relojeres santiagueses que pertenecieron a la época dorada de este oficio en Santiago. Fue poco menos que una mortalidad "en masa", dado lo reducido que

va quedándose el premio de los que arreglan relojes.

Primero se extinguieron los dias del señor Kamon Villar Cagide, que cuido de la exactitud del tiempo para los ve-cinos de Sierra de Outes don de tenia un modestisimo talier. Sintiose enfermo y pidió que le trajesen a Santiago. Vino a morir. El mai ya no tenia remedio y los viejos relojeros de esta ciudad experimentaron la natural emoción. Como era pobre, habia que reunir dinero para enterrarle. De esta piadosa mi-sión se encargó Antonio Mayer, que ayer nos recordó to-

Hacia tan solo ocho dias que el señor Andrés Cobos diera cinco duros para el entierro del compañero muerto, cuau-do el péndulo del reloj de su vida quedó inmóvil también. Otra defunción muy sentida. El veterano relojero que culdaba del reloj de la Catedral no subiría más a la alta torre.

El tercero en pasar a la v'da eterna fué el señor Manuel Vaamonde que había buscado en Bandeira mejores horizontes a su pequeña industria.

En los respectivos talleres donde estos tres artesanos trabajaban el tic-tac sigue lo mismo. Porque la vida no se detiene, ni siquiera para decirle el último adiós a un relojero muerto cuando la tumba se abre para él.

maestros en esa difícil y mlnuciosa labor de arreglar relojes, un oficio con el aire aris tocrático de calarse exótico monóculo. El Sr. Cobos era el "catedralicio" de la profe-sión, el Sr. Vaamonde había recibido las enseñanzas de toda una escuela artesana como fueron las relojerías de Ri vera y de Gamallo y el señor Villai tuvo el privilegio de nacer en un Palacio, aunque fuese municipal. Su padre era ujler del Ayuntamiento.

Como estos tres ya van quedando pocos maestros de un oficio que se extingue. Quedan contados talleres clásicos. No hay muchachos con ansias de aprender esa profesión. Qui zá la causa esté en que los relojes no enferman tanto como hace muchos años.

Mueren los relojeros. Tres en un mes y en Santiago. Pero el tic-tac sigue: porque la vida, sigue también sin detenerse. Y una mano invisible, la mano de Dlos, le da cuerda cada dia

JOSE REY F. ALVITE

Artículos de Limpieza COMPARE PRECIOS

Montero Ríos, 12 SANTIAGO

Doctor Manuel Garaizábal Bastos CIRUGIA

EL PERROL Teléfono, 1739 Real, 126.

En busca de la pulmonía



ESTOCOLMO. - · Anton Hallen y Juane Gorecki del Club de Natación Kaanan, de Estocolmo, han llevado su afición deportiva hasta estos extremos, dándose el primer bano de 1962 y cogiendo, posiblemente, la primera pulmonía del año. -- (Foto Europa Press)

Patrono de la Ciudad

El pasado dia 7 del actual se celebró en la ciudad el Patrón de la misma. Hubo solemne función religiosa en la Catedral, , ésta estrenó una bella sillería de castaño tallada primorosamente. El Obis-po de la Diócesis ofició en la Misa, el Alcalde hizo, según tradición la ofrenda de la ciudad y al brillante acto asistieron las Autoridades locales y la primera autoridad civil de la provincia.

Hasta aqui, la noticia, que hallarán ustedes más detallada y extensa en las páginas interiores. Pero creo que la cosa no debe quedarse sólo en eso, en noticia. La solemnidad de los actos y la importancia que, año tras año, viene adquiriendo la celebración de San Julián, aquel Santo que se retiró al desierto y allí era alimentado por una paloma, pide algo más.

Si ustedes usan la memoria recordarán que San Julián de Ferrol fué durante muchos años un patrón casi nominal. Otras solemnidades, algunas de sabor ciertamente exótico, robaban al siete de enero el viejo afecto local.

Uno oía a su abuela, por ejemplo, hablar de aquellos tiempos, cuando los ferrolanos, luego de escuchar la MIsa, esperaban la llegada de los forasteros para obsequiarles con el arroz con leche, el cordero asado y el vino de la tierra. Un sonreia melancólicamente pensando que, en efecto, cualquier tiempo pasado fue mejor. Pero desde hase tres o cuatro años -tal vez menos— la fiesta de San Julián comenzó a ganar enteros en la atención de los fe-

Los rectores de la ciudad se propusieron extraer del pasado, y con éxito creciente, las más entrañables tradiciones, que arrancan, por cierto, de la época de los Andrade, cuando la iglesia del Santo atraia a los romeros de la comarca hasta la orilla del mar, en la antigua villa.

Nos parece, desde luego, una decisión acertada la de nuestros rectores, pese a los comentarios —reducidisimo y circunscritos a los que hacen del pesimismo una profesiónmás o menos negativos. Si el pesimista de turno halla que la tradición que se pierde no puede encontrarse casi nunca con la frescura debida, esen el error. Las tradiciones auténticas no se pierden nurca, y la nuestra de San Ju-

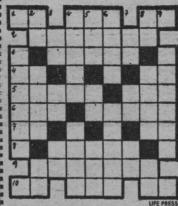
lián, no se había perdido del

Planteada la cuestión desde otro punto de vista -el pesimista puede disfrazarse de hombre actual, muy al diavolver al pasado de una forma tan hermosa como esta de recordar las viejas costumpara el hombre actual Lo ha-ce más "actual", si cabe, más "al día" y en posesión absoluta de una época -la suya-que para que lo sea realmenna de apoyarse en la tra

dición. Cuanto más cerca de San Julián, más cerca de nuestra época. Y —paradojas aparte más cerca del futuro de la

MARIUS

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1. Embriaguez, borrachera. Quejl-do. 2. — Una de las tres cavidades que constituyen el laberinto del oido. 3. — Concierto, conve-nio. 4. — (al rev.) Rio europeo. Nombre de letra. 5. — Ciudad de Italia. Extension de agua. 6.— Yerno de Mahoma, Inspiración del poeta, 7. — Letra árabe. Simdel poeta, 7. — Letta alabe, Shi bolo del niquel, 8. — Amparar, proteger, 9. — Nobleza y lustre de la sangre, 10. — Pronombre, Composición puetica. Preposi-

ción.

VERTICALES: 1. — Fruto horticola. 2. — Cifra romana. Aparato electrico. Nombre de letra. 3. — (al rev. Letra turca. Simbolo del litio, Camina. 4. — Capital europea. Perverso. 5. — (al rev.) Da en el suelo. Consonante repetida. Combate, contienda. 6. — Acción, hecho. Cludad de Jaén. 7. — Vocales iguales. Consonante repetida. Dios egipcio. 8. — Contracción. Ciudad de Francia. Nombre de letra. 9. — Anca y muslo de un Taurofilia", de Miguel Herrero, es, como su mismo nombre indica, una bonita colección de cuadros, de toreros que exponente indica, una bonita colección de cuadros, de toreros que exponente indica, una bonita colección de cuadros, de toreros que exponente indica, una bonita colección de cuadros, de toreros que exponente indica, una bonita colección.

Un dia tuvo en su estudio una visita, que a todo trance estaba empeñada en elogiar la labor del pintor, de por si elogiable y megitado de Francia. Nombre de letra. 9. — Anca y muslo de un más que decir que todos eran - Anca y muslo de un

Mes. Temor. 7 .- Lo. No. 8. Tiren. 9. - Resonar. 10. - Pe.

VERTICALES: 1. — Clamor. 2.— aF, Avol. Re. 3.— Ro. iS. Te. 4. — Perol. Piso. 5. — Aga. aT, Ros. 6. — Zara. Elena. 7. — Da. aM. Na. 8. — Co. León. Ra. 9.— Metros.

REQUISITO

Un periodista interviuvaba a una actriz que había regresado de los deportes de invierno. -¿Dos semanas esquiando? Eso está muy bien. ¿Y en qué sitio ha pasado esas vacaciones? Enterrumpio entonces el em-

-Todavia no podemos centestar a esa pregunta. La oficina de turismo local no nos ha enviado aún el cheque.

ELOGIOS

La "Taurofilia", de Miguel He-

pintor, de por si elogiable y meritoria. Miguel le fue ensenando sus cuadros. La visita no hacia más que decir que todos eran

SOLUCION AL ANTERIOR
HORIZONTALES: 1. — La. la referida visita se detuvo frenPar. Ca. 2.— Freados. 3.— Orara. te a una reproducción de un
4. — La. Le. 5. — Avila. aeT. grabado de Goya, y dijo:

-¡Y este! ¡Y este también es estupendo...! —Si —contestó Miguel—; pero

ese no es mio. Es de Goya...

—¡Ah! —respondió la Visita—
Entonces no es tan estupendo,

EL OESTE

Un ciudadano de Nevada discutia con otro de Texas:

—En mi pueblo tenemos un viejo de 85 anos que corre, salta y baila... Y otro de 90, que se sube a los árboles para coger frutas. ¿Sabes por qué? Es obra del aire de mi tierra, que tiene un oxígeno prodigioso.

un oxígeno prodigioso.

—Eso no es nada —repuso el tejano—. En mi pueblo teniamos un viejo de 123 años y lo hemos tenido que matar a tiros de tra-vieso que se estaba volviendo,

Diez... nueve... ocho... siete... seis...

JOVEN VOLUNTARIO PA ABSORVER ALIMENTOS CONTAMINADOS

LONDRES. - Un joven ingles, antiguo marino se ha pre-sentado voluntario para absorber estroncio 90 en ocasiones de una experiencia de radiobiologia que experiencia de l'adiobiologia que se realizará en los laboratorios del Consejo Británico de la Investigación Medica en Harwell. El Consejo había pedido tres voluntarios para esta experiencia que debe permitir determinar la acción destructiva de esta materia rediactiva sobra el orrente. teria radiactiva sobre el organis-mo humano y buscar los medios de contrarrestar los efectos. Anthony Braddock ha sido el

primer inglés que ha respondido al llamamiento del Consejo. Es un antiguo marino y actualmen-te está al servicio de una compañia de navegación, tiene 23 años. Ha decidido someterse a una alimentación voluntaria mente contaminada para el estroncio, porque según el se impresiono extraordinariamente en el curso de una estancia en Japón, viendo ciertas víctimas de la explosion

UN PUEBLO DE HACE DIEZ MIL ANOS

atómica de Hiroshima.

data de hace diez mil años. Una docena de casas circulares de nueve metros de diámetro, provistas de hogar central han sido excavadas y puestas de re-lieve. Se han descubietro utensi-llos de piedra y hueso, vasos de basalto decorados y pledras sobre

PARIS. -- Un equipo de arqueologos franceses dirigido por Jean Perrot ha descubierto en Mallaha (Israel) en el valle superior del Jordan una aldea que

Company of the second s

las que hay esculpidas formas humanas, las primeras conocidas de esta época.